



**Count on it.**

**Brukerhåndbok**

**Groundsmaster® 7200-trekkenhet**

Modellnr. 30495—Serienr. 316000001 og oppover



Dette produktet er i samsvar med alle relevante europeiske direktiver. Se eget samsvarserklæringskjema for produktet for detaljert informasjon.

## ⚠ ADVARSEL

### CALIFORNIA Proposition 65-advarsel

Dette produktet inneholder et kjemikalie eller kjemikalier som staten California vet forårsaker kreft, fødselsdefekter eller forplantningsskade.

Staten California kjenner til at motoreksosen fra dette produktet inneholder kjemikalier som kan forårsake kreft, fosterskader og skade forplantningsevnen på andre måter.

Det er i strid med Californias Public Resource Code, avsnitt 4442 eller 4443, å bruke denne motoren i skogs-, busk- eller gressområder med mindre motoren er utstyrt med en fungerende gnistfanger, som definert i avsnitt 4442, eller en motor som er beregnet, utstyrt og vedlikeholdt for å unngå brann.

Dette tenningsystemet overholder Canadas ICES-002.

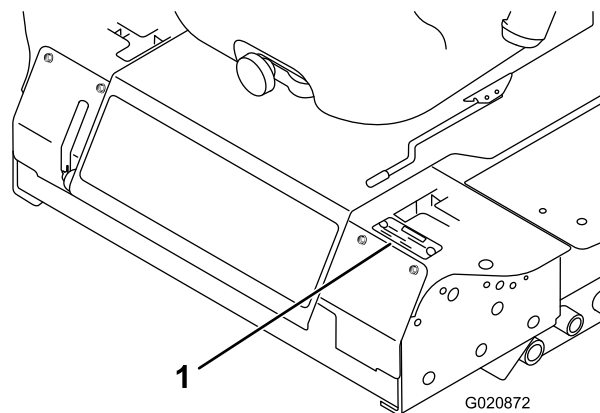
## Innledning

Maskinen er en plenetraktor med roterende kniver som er beregnet for bruk av profesjonelle, innleide operatører i kommersielle applikasjoner. Den er hovedsakelig beregnet på å klippe gress på allerede godt vedlikeholde parkplener, idrettsbaner og plener i kommersielle områder. Den er ikke beregnet på å klippe kratt, høyt gress og andre vekster langs motorveier eller for landbruksbrukere.

Les denne håndboken nøye, slik at du lærer å bruke og vedlikeholde produktet på riktig måte og unngår person- eller produktskade. Du har ansvar for å bruke produktet på en riktig og sikker måte.

Du kan kontakte Toro direkte på [www.Toro.com](http://www.Toro.com) for materialer for produktsikkerhet og opplæring i bruk, og informasjon om tilbehør, hjelp til å finne en forhandler eller for å registrere produktet ditt.

Hvis maskinen må repareres eller du trenger originale Toro-deler eller mer informasjon, kan du kontakte et autorisert forhandlerverksted eller Toros kundeserviceavdeling. Ha modell- og serienummer for hånden når du tar kontakt. [Figur 1](#) identifiserer plasseringen av modell- og serienummer på produktet. Skriv inn numrene i tilhørende felt.



Figur 1

1. Plassering av modell- og serienummer

Modellnr. \_\_\_\_\_  
Serienr. \_\_\_\_\_

Denne brukerhåndboken identifiserer mulige farer, og markerer sikkerhetsbeskjeder gjennom sikkerhetsvarslingssymbolet ([Figur 2](#)) som varsler om en fare som kan føre til alvorlige skader eller dødsfall hvis du ikke følger de anbefalte forholdsreglene.



Figur 2

1. Sikkerhetsvarselssymbol

I tillegg brukes to ord for å utheve informasjon. **Viktig** gjør oppmerksom på spesiell mekanisk informasjon og **Merk** henviser til generell informasjon som er verdt å huske.

# Innhold

Sikkerhet .....	4	Overhale vannutskilleren .....	38
Generell sikkerhet .....	4	Rengjøre drivstofftanken .....	38
Informasjon om lyd- og vibrasjonsdata .....	4	Kontrollere drivstoffslangene og -koblingene .....	39
Skråningstabell .....	4	Tappe drivstoffsystemet .....	39
Hellingsindikator .....	5	Tappe luft fra injektorene .....	39
Sikkerhets- og instruksjonsmerker .....	6	Vedlikehold av elektrisk system .....	40
Montering .....	12	Sikkerhet for elektrisk system .....	40
1 Heve veltebeskyttelsen .....	13	Vedlikeholde batteriet .....	40
2 Montere klippeenheten .....	13	Lagre batteriet .....	40
3 Justere venstre, fremre styrehjul .....	13	Sjette sikringene .....	40
4 Kontrollere trykket i dekkene .....	13	Vedlikehold av drivsystem .....	41
5 Montere vekter (for å overholde CE-standarden) .....	14	Kontrollere trykket i dekkene .....	41
6 Kontrollere væsknivåer .....	15	Skifte styrehjulene og lagrene .....	42
7 Lese håndbøkene og se treningsmaterialet .....	15	Vedlikehold av kjølesystem .....	42
Oversikt over produktet .....	15	Kjølesystemsikkerhet .....	42
Kontroller .....	15	Kontrollere kjølesystemet .....	42
Spesifikasjoner .....	17	Rengjøre radiatoren .....	43
Tilbehør .....	17	Vedlikehold av bremses .....	43
Før bruk .....	17	Justere sperrebryteren for parkeringsbremsen .....	43
Sikkerhet før bruk .....	17	Vedlikehold av remmer .....	44
Fylle drivstoff .....	18	Kontroller spenningen til generatorremmen .....	44
Kontrollere motoroljen .....	19	Vedlikehold av kontrollsystem .....	45
Kontrollere kjølesystemet .....	19	Justere nøytralsperrebryteren for kontrollspa- kene .....	45
Kontrollere det hydrauliske systemet .....	19	Justere nøytral retur for kontrollspakene .....	45
Bruke veltebøylebeskyttelsessystemet (ROPS) .....	19	Justere trekkdrivet for fri .....	46
Sikkerhet først .....	20	Justere maksimal bakkehastighet .....	47
Bruke sikkerhetssperresystemet .....	21	Justere sporingen .....	48
Justere setet .....	22	Vedlikehold av hydraulisk system .....	49
Under bruk .....	23	Sikkerhet for hydraulisk system .....	49
Sikkerhet under drift .....	23	Kontrollere det hydrauliske systemet .....	49
Bruke parkeringsbremsen .....	24	Skifte hydraulikkvæske og filter .....	50
Starte og stoppe motoren .....	25	Rengjøring .....	51
Kjøre maskinen .....	25	Rengjøre under klippeenheten .....	51
Bruke plenklipperen .....	26	Avhending av avfall .....	51
Justere klippehøyden .....	27	Lagring .....	51
Brukstips .....	27	Maskin .....	51
Etter bruk .....	28	Motor .....	52
Sikkerhet etter bruk .....	28		
Skyve maskinen for hånd .....	28		
Laste maskinen .....	29		
Transportere maskinen .....	30		
Vedlikehold .....	31		
Anbefalt vedlikeholdsplan .....	31		
Kontrolliste for daglig vedlikehold .....	32		
Forberedelse for vedlikehold .....	33		
Sikkerhet før vedlikehold .....	33		
Frigjøre setelåsen .....	34		
Smøring .....	34		
Smøre lagrene og hylsene .....	34		
Vedlikehold av klippeenhetens girkasseolje .....	34		
Vedlikehold av motor .....	35		
Motorsikkerhet .....	35		
Kontrollere luftrenseren .....	35		
Vedlikeholde motoroljen .....	36		
Vedlikehold av drivstoffsystem .....	38		

# Sikkerhet

Denne maskinen har blitt designet i samsvar med CEN-standard ISO EN 5395:2013 og ANSI-standard B71.4-2012 når korrekte CE-sett er montert i henhold til samsvarserklæringen.

## Generell sikkerhet

Dette produktet kan amputere hender og føtter og slynge gjenstander opp i luften. Følg alltid alle sikkerhetsinstruksjoner for å unngå alvorlige skader.

Hvis du bruker dette produktet til andre formål enn det er beregnet på, kan du utsette deg selv eller andre for fare.

- Les og forstå innholdet i denne *brugerhåndboken* før du starter motoren. Sørg for at alle som bruker dette produktet, vet hvordan de skal bruke det og forstår advarslene.
- Hold hender og føtter borte fra roterende deler på maskinen.
- Bruk aldri maskinen uten at alle verneplater og andre sikkerhetsanordninger sitter på plass og fungerer.

- Hold deg unna alle åpninger på utløpsjakten. Hold andre på trygg avstand fra maskinen.
- Hold barn borte fra arbeidsområdet. Utstyret er ikke tillatt for barn.
- Stopp maskinen og slå av motoren før du utfører service på, fyller drivstoff på eller fjerner materiale fra maskinen.

Feilaktig bruk og vedlikehold av maskinen kan føre til personskade. For å redusere muligheten for skader bør du følge disse sikkerhetsinstruksjonene og alltid være oppmerksom på sikkerhetsalarmsymbolet som betyr Forsiktig, Advarsel eller Fare – personsikkerhetsinstruks. Hvis ikke disse instruksjonene tas hensyn til, kan dette føre til at noen blir alvorlig skadet eller drept.

Du finner mer sikkerhetsinformasjon i de respektive delene gjennom hele håndboken.

## Informasjon om lyd- og vibrasjonsdata

Se CE Kit Manual (modell 30240) for informasjon om garantert lydstyrke, lydtryknivåer og vibrasjonsnivåer.

## Skråningstabell

Denne tabellen viser den maksimale skråningen maskinen kan brukes sikkert i.

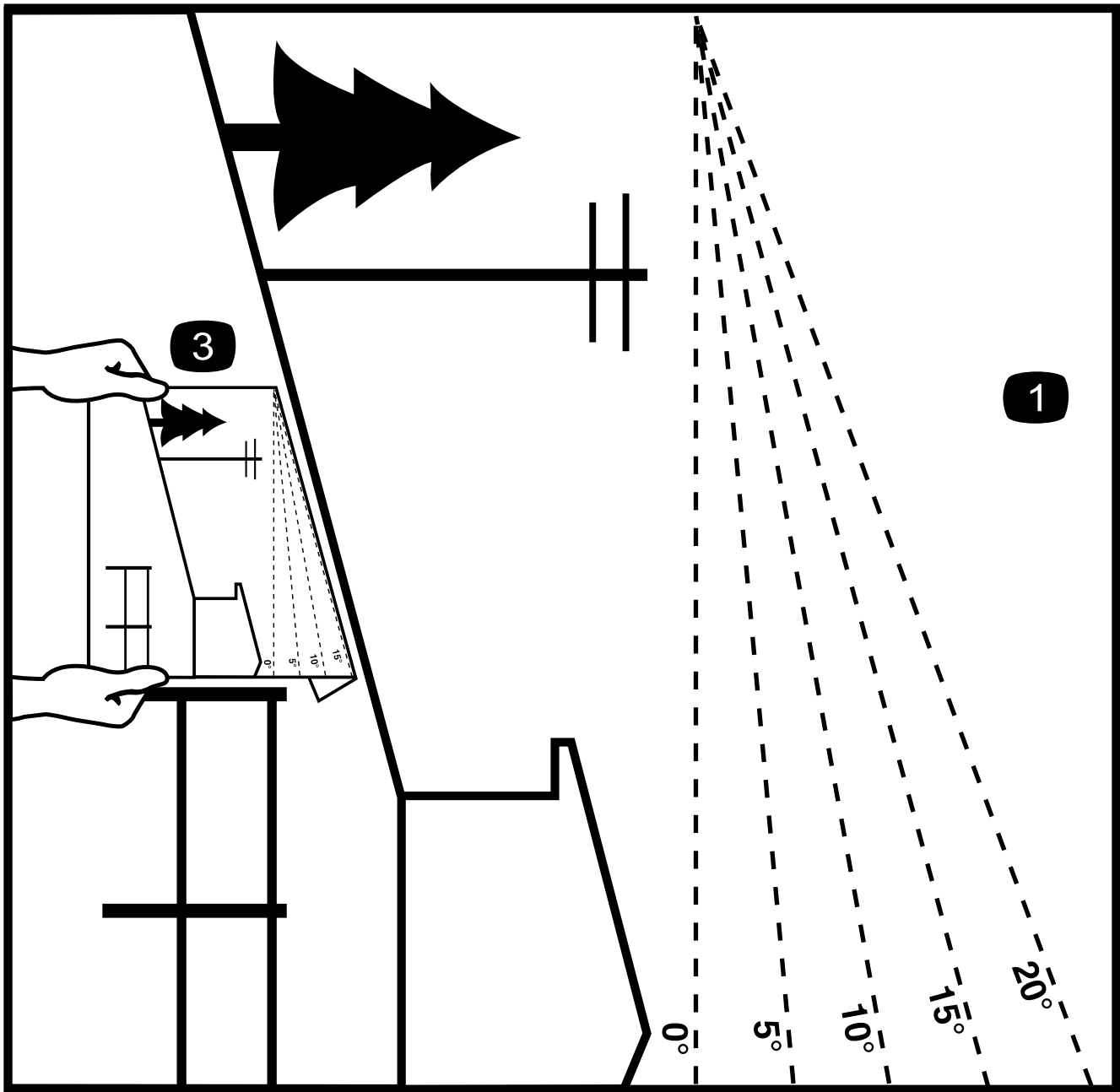
A	B	C
16 grader	17 grader	18 grader

### 2015-modeller og senere

		30354	30353	30457	30456
		180 cmm SDD	183 cm base	158 cm base	152 cm SDD
30495	GM 7200	C	C	C	B

**Merk:** Fremhevede verdier viser modellens standardkonfigurasjon.

# Hellingsindikator



G011841

2

Figur 3

Denne siden kan kopieres for personlig bruk.

1. Den maksimale skråningen maskinen kan brukes sikkert i, er vist i tabellen ovenfor. Bruk skråningsdiagrammet til å avgjøre skråningen for bakker før bruk av maskinen. **Maskinen må ikke brukes i bakker som har brattere skråning enn det som maskinen er beregnet på.** Brett langs linjene for å matche den anbefalte skråningen.
2. Juster denne kanten med en vertikal overflate (tre, bygning, gjerdestolpe osv).
3. Eksempel på sammenlikning av skråning med brettet kant.

# Sikkerhets- og instruksjonsmerker



Sikkerhetsmerker og instruksjoner er lett synlige for føreren og er plassert i nærheten av alle områder som representerer en potensiell fare. Bytt ut alle merker som er ødelagte eller mangler.



93-6696

1. Lagret energi-fare – les *brukerhåndboken*.



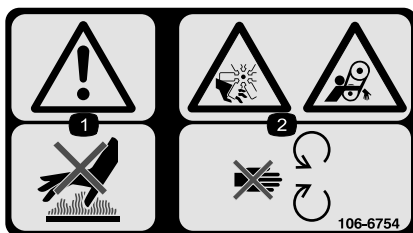
93-6697

1. Les *brukerhåndboken*.
2. Fyll på SAE 80w-90 (API GL-5)-olje hver 50. time.



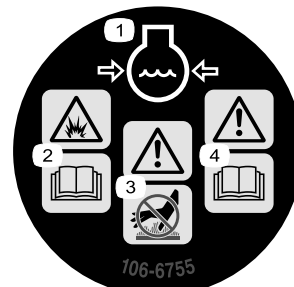
98-4387

1. Advarsel – bruk hørselsvern.



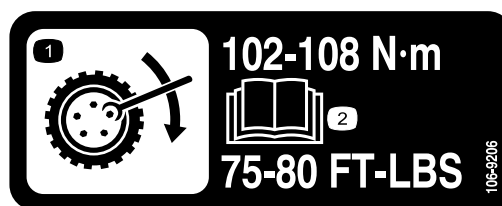
106-6754

1. Advarsel – ikke rør den varme overflaten.
2. Fare for kutting/amputering og vifte- og sammenfiltringsfare – hold deg borte fra bevegelige deler.



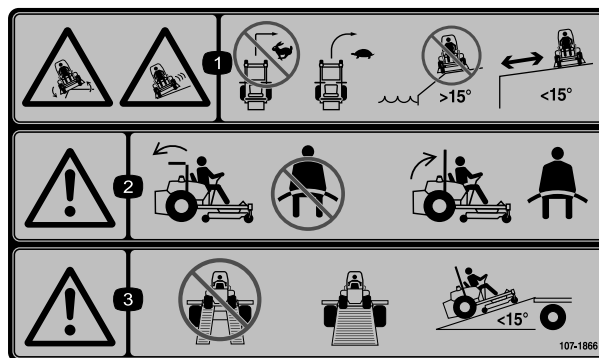
106-6755

1. Kjølevæske under trykk.
2. Eksplosjonsfare – les *Brugerhåndboken*.
3. Advarsel – ikke rør den varme overflaten.
4. Advarsel – les *Brugerhåndboken*.



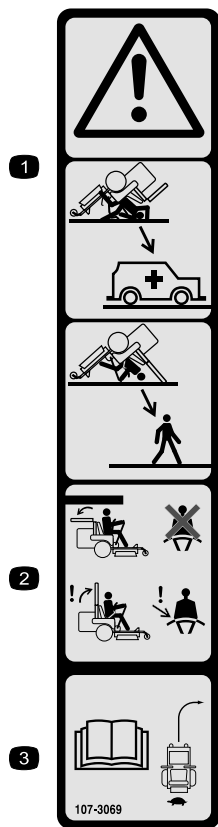
106-9206

1. Dreiemoment for hjulene
2. Les *brukerhåndboken*.



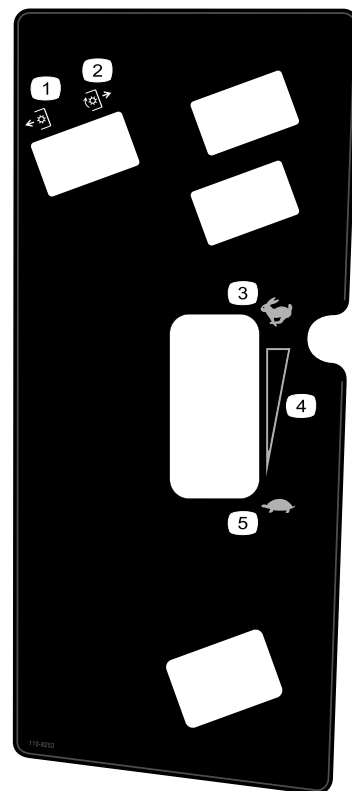
107-1866

1. Fare for å miste kontrollen og velte ved kanter – Ikke utfør krøppe svinger ved høye hastigheter, senk heller farten og sving gradvis. Ikke bruk maskinen i nærheten av kanter, skråninger som er brattere enn 15 grader eller vann. Hold trygg avstand fra kanter.
2. Advarsel – Sikkerhetsbeltet skal aldri benyttes når veltebøylen er senket. Sikkerhetsbeltet skal alltid benyttes når veltebøylen er hevet.
3. Advarsel – Ikke bruk med doble ramper, bruk en enkelt rampe med full bredde ved transport av maskinen. Ikke bruk ramper med større helling enn 15 grader.



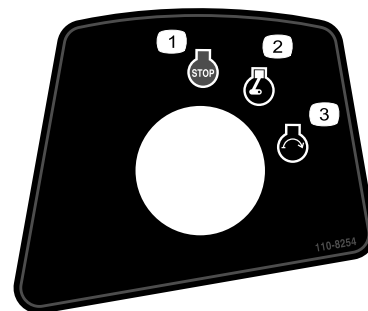
**107-3069**

1. Advarsel – det finnes ingen veltebøylebeskyttelse når veltebøylene er nede.
2. Hold veltebøylene i hevet og løst stilling og bruk sikkerhetsbelte for å unngå skader eller dødsfall ved en velteulykke. Senk kun veltebøylene når det er helt nødvendig, og ikke bruk sikkerhetsbeltet når veltebøylene er nede.
3. Les *Brukerhåndboken*. Kjør sakte og forsiktig.



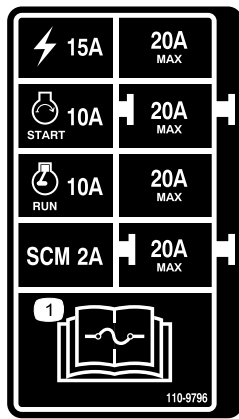
**110-8253**

- |                    |  |
|--------------------|--|
| 1. Kraftuttak – av | 4. Kontinuerlig regulerbar innstilling |
| 2. Kraftuttak – på | 5. Sakte                               |
| 3. Hurtig          |  |



**110-8254**

- |                  |                  |
|------------------|------------------|
| 1. Motor – stopp | 3. Motor – start |
| 2. Motor – kjør  |                  |



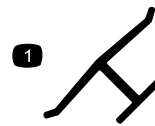
110-9796

1. Les *Brukerhåndboken* hvis du vil ha mer informasjon om sikringer.

### CALIFORNIA SPARK ARRESTER WARNING

Operation of this equipment may create sparks that can start fires around dry vegetation. A spark arrester may be required. The operator should contact local fire agencies for laws or regulations relating to fire prevention requirements. 117-2718

117-2718



### Produsentens merke

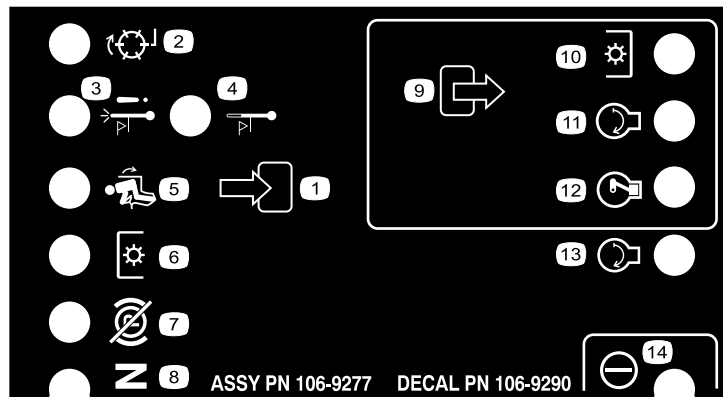
1. Angir om kniven er identifisert som en del fra den originale maskinprodusentens.



### Batterisymboler

Noen av eller alle disse symbolene finnes på ditt batteri

- |  |   |
|--|---|
| 1. Eksplosjonsfare                     | 6. Hold andre på trygg avstand fra batteriet.                                     |
| 2. Ingen bål, åpne flammer eller røyk. | 7. Bruk vernebriller – eksplosive gasser kan påføre deg blindhet og andre skader. |
| 3. Kaustisk væske/fare for brannskader | 8. Batterisyre kan forårsake blindhet og alvorlige brannskader.                   |
| 4. Bruk vernebriller.                  | 9. Skyll straks øynene med vann og søk legehjelp.                                 |
| 5. Les <i>brugerhåndboken</i> .        | 10. Inneholder bly – må ikke kastes.  |



106-9290

- |                                   |                       |                           |            |
|-----------------------------------|-----------------------|---------------------------|------------|
| 1. Innganger                      | 5. I setet            | 9. Utganger               | 13. Start  |
| 2. Ikke aktiv                     | 6. Kraftuttak (PTO)   | 10. Kraftuttak (PTO)      | 14. Effekt |
| 3. Nedstenging ved høy temperatur | 7. Parkeringsbrems av | 11. Start                 |            |
| 4. Varsling ved høy temperatur    | 8. Fri                | 12. ETR (Energize to Run) |            |



## GROUNDMASTER 7200 / 7210 QUICK REFERENCE AID

**CHECK/SERVICE (daily)**

1. OIL LEVEL, ENGINE
2. OIL LEVEL, HYDRAULIC TANK
3. COOLANT LEVEL, RADIATOR
4. FUEL /WATER SEPARATOR
5. PRECLEANER - AIR CLEANER

**6. RADIATOR SCREEN**  
**7. BRAKE FUNCTION**  
**8. TIRE PRESSURE**  
**9. BATTERY**  
**10. BELTS - DECK, FAN, ALTERNATOR**  
**11. GEARBOX**  
**GREASING - SEE OPERATOR'S MANUAL**

**FLUID SPECIFICATIONS/CHANGE INTERVALS**

SEE OPERATOR'S MANUAL FOR INITIAL CHANGES.	FLUID TYPE	CAPACITY	CHANGE INTERVAL*		FILTER PART NO.
			FLUID	FILTER	
A. ENGINE OIL	*SAE 15W-40	3.9 QTS. WITH FILTER (3.7 LITERS)	150 HRS.	150 HRS.	108-3841
B. HYD. CIRCUIT OIL	MOBIL 424	10.9 QTS. (10.3 LITERS)	800 HRS.	800 HRS.	108-5194
C. AIR CLEANER			SEE INDICATOR		108-3810
D. WATER SEPARATOR			400 HRS.		110-9049
E. FUEL TANK	NO. 2-Diesel	11 GALS. (41 LITERS)	Drain and flush, 2 yrs.		
F. COOLANT	50/50 Ethylene glycol/water	6 QTS. (5.7 LITERS)	Drain and flush, 2 yrs.		
G. GEARBOX	SAE EP90W	12 oz. (355 mL)	400 HRS.		

\*SEE OPERATOR'S MANUAL FOR INITIAL CHANGES / WINTER USE.

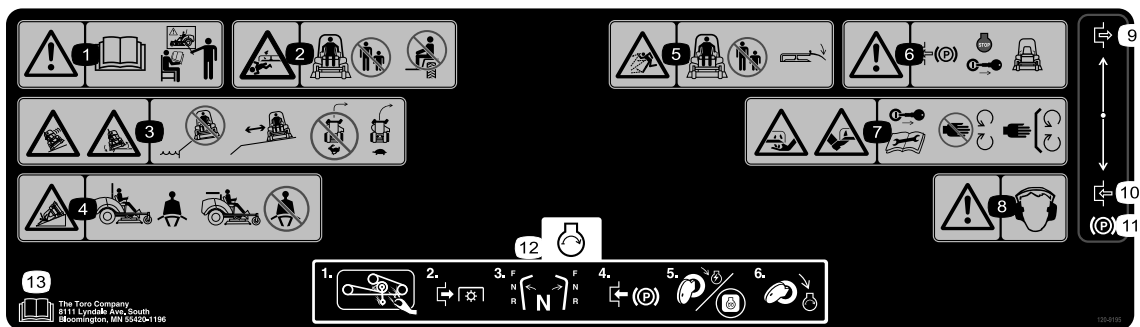
**110-8252**

- |                                 |                    |                |
|---------------------------------|--------------------|----------------|
| 1. Les <i>Brukerhåndboken</i> . | 3. Hydraulisk olje | 5. Kjølemiddel |
| 2. Parkeringsbrems              | 4. Drivstoff       | 6. Motorolje   |



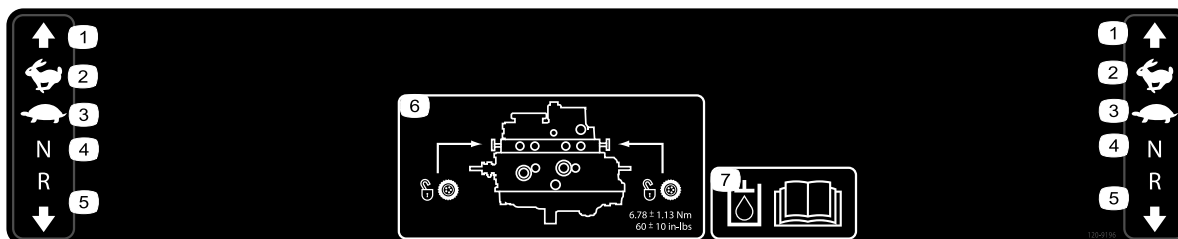
**110-9781**

1. Advarsel – les *Brukerhåndboken*.
2. Giftfare og kaustisk væske/fare for brannsårl – hold barn på trygg avstand fra batteriet.
3. Advarsel – ikke rør den varme overflaten.
4. Fare for kutting/amputering og vifte- og sammenfiltringsfare – hold deg borte fra bevegelige deler.
5. Hydraulisk væske under trykk i systemet, hydraulisk væske som siver ut under trykk kan trenge gjennom huden. Fare for ødelagte ledninger med hydraulisk olje – bruk beskyttende hansker når du håndterer hydrauliske systemdeler.



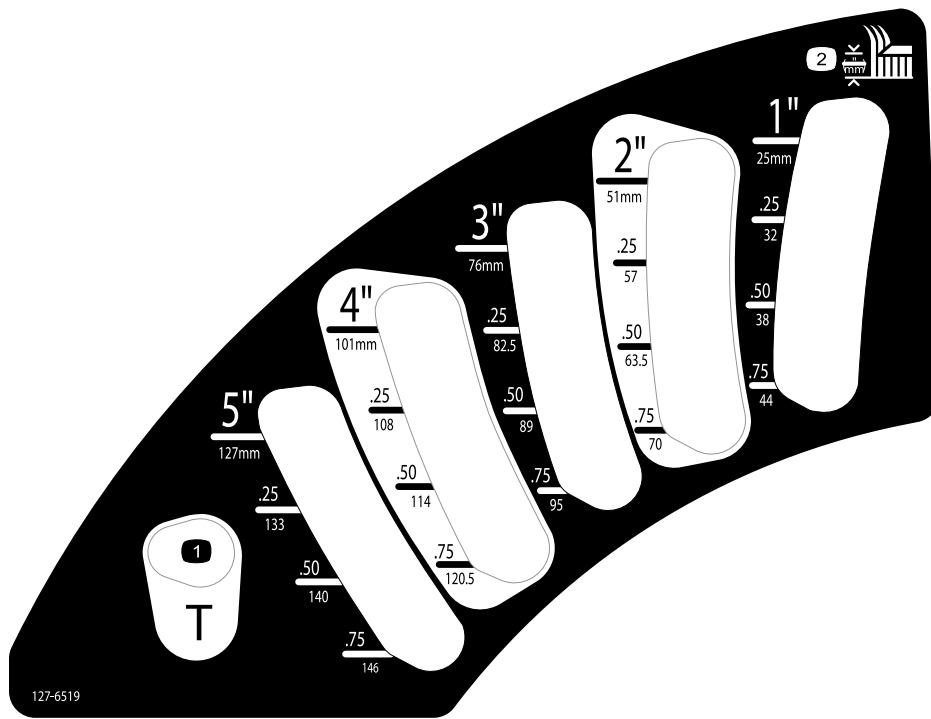
### 120-9195

1. Advarsel – les *brukerhåndboken* før du bruker maskinen, og ikke bruk den med mindre du har fått opplæring.
2. Fare for at kniven kan påføre andre i nærheten kutt / knuste ledd – ta aldri med passasjerer, hold andre på god avstand fra maskinen.
3. Velfare ved kanter – ikke bruk maskinen i nærheten av kanter ved vann, hold god avstand fra kanter, senk farten før du svinger maskinen, ikke sving i stor hastighet.
4. Bruk sikkerhetsbelte når veltebeskyttelsen er på plass, ikke bruk sikkerhetsbelte når veltebøylen er senket.
5. Fare for at gjenstander kastes gjennom luften – hold andre på god avstand fra maskinen, hold alle avledere og vern på plass.
6. Advarsel – sett på parkeringsbremsen, stopp motoren, og ta nøkkelen ut av tenningen før du forlater maskinen.
7. Fare for kutting av hender og føtter – ta nøkkelen ut av tenningen og les instruksjonene før du utfører service eller vedlikehold; hold avstand fra bevegelige deler.
8. Advarsel – bruk hørselsvern.
9. Tilkoble
10. Frakoble
11. Parkeringsbrems
12. Starte motoren: rengjør tilbehøret for rusk, koble fra kraftuttaket, flytt bevegelseskontrollspakene til nøytral stilling, sett på parkeringsbremsene, sett tenningsnøkkelen til Kjør-stilling og vent på at glødeplugglyset slår seg av, vri tenningsnøkkelen til Start-stillingen.
13. Les *Brugerhåndboken*.



### 120-9196

1. Fremover
2. Hurtig
3. Sakte
4. Fri
5. Revers
6. Tauventilplassering; trekk til taueventilene med et moment på 5,65 til 7,91 N·m.
7. Les *brukerhåndboken* hvis du vil ha mer informasjon om hydraulisk væske.



127-6519

1. Transportstilling

2. Klippehøyde

# Montering

## Løse deler

Bruk diagrammet nedenfor som en sjekkliste for å kontrollere at alle delene er sendt.

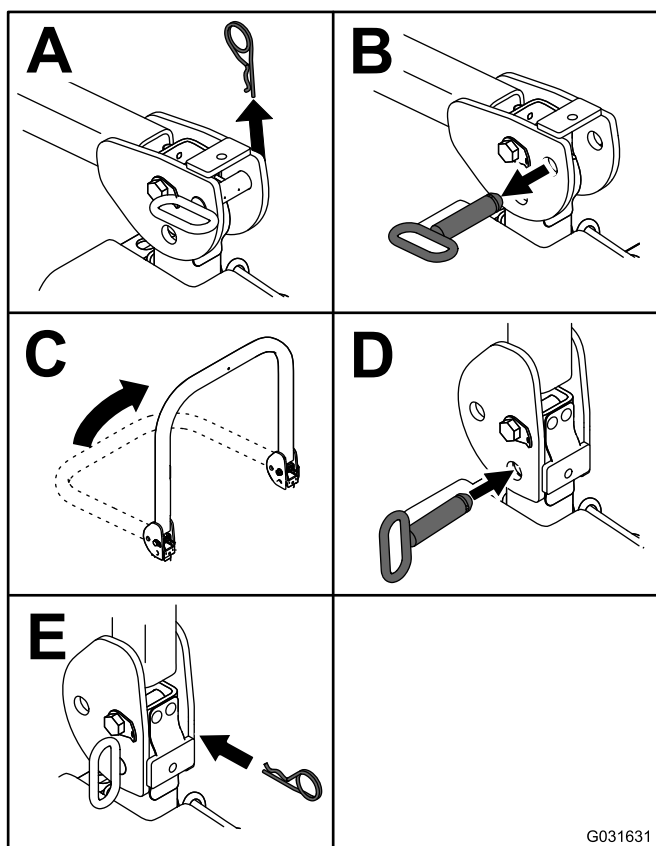
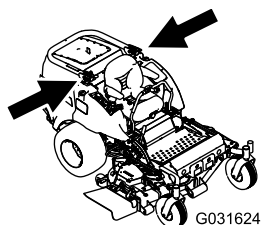
Prosedyre	Beskrivelse	Ant.	Bruk
<b>1</b>	Ingen deler er nødvendige	–	Hev veltebeskyttelsen.
<b>2</b>	Monteringsinstruksjoner for klippeenhet	1	Monter klippeenheten.
<b>3</b>	Ingen deler er nødvendige	–	Juster venstre, fremre styrehjul.
<b>4</b>	Ingen deler er nødvendige	–	Kontroller trykket i dekkene.
<b>5</b>	Ingen deler er nødvendige	–	Montere vekter.
<b>6</b>	Ingen deler er nødvendige	–	Kontrollere nivået på den hydrauliske oljen, motoroljen og kjølemiddelnivået.
<b>7</b>	Brukerhåndbok Brukerhåndbok for motoren Delekatalog Opplæringsmateriale for føreren Motorgaranti Samsvarserklæring Monteringsinstruksjoner for klippeenhet	1 1 1 1 1 1 1	Les håndbøkene og se på opplæringsmateriellet før du tar i bruk maskinen. Benytt de gjenværende delene til å installere tilleggsutstyret.

# 1

## Heve veltebeskyttelsen

Ingen deler er nødvendige

### Prosedyre



Figur 4

# 2

## Montere klippeenheten

Deler som er nødvendige for dette trinnet:

1	Monteringsinstruksjoner for klippeenhet
---	---

### Prosedyre

Monter klippeenheten i henhold til instruksjonene i *monteringsinstruksjonene* for klippeenheten.

# 3

## Justere venstre, fremre styrehjul

Ingen deler er nødvendige

### Prosedyre

Juster venstre, fremre styrehjul til ytre posisjon for 183 cm klippeenheter og til indre posisjon for 152 cm og 158 cm klippeenheter.

# 4

## Kontrollere trykket i dekkene

Ingen deler er nødvendige

### Prosedyre

Det ble pumpet ekstra mye luft i dekkene på fabrikken. Slipp ut litt luft for å redusere trykket. Det korrekte lufttrykket er 103 kPa i bakhjulene og 172 kPa i styrehjulene.

# 5

## Montere vekter (for å overholde CE-standarden)

Ingen deler er nødvendige

### Prosedyre

Maskiner med 183 cm klippeenhet uten annet utstyr, trenger ikke ekstra vekter for å overholde CE-standardene. Det kan imidlertid være nødvendig å kjøpe og å montere tilleggsvekter alt etter gressklipperens klippeenhet/-type og utstyret du monterer på maskinen. Følgende tabell viser ulike typer utstyrskonfigurasjon og fremre tilleggsvekt som trengs for hver modell:

Utstyrskonfigurasjon	Påkrevd vekt med en basisklippeenhet på 157 cm (30457)	Påkrevd vekt med en basisklippeenhet på 183 cm (30353)	Påkrevd vekt med en klippeenhet med sideutslipp på 183 cm (30481)
Groundsmaster 7200/7210-trekkenhet uten tilleggsutstyr	10 kg	0 kg	0 kg
Groundsmaster 7200/7210-trekkenhet med hard kalesje	34 kg	9,5 kg	15 kg
Groundsmaster 7200/7210-trekkenhet med hard kalesje og veilysett	32,2 kg	28,5 kg	10 kg
Groundsmaster 7200/7210-trekkenhet med hard kalesje, veilysett og jekkstøtter	18 kg	17 kg	10 kg
Groundsmaster 7200/7210-trekkenhet med hard kalesje og jekkstøtter	14 kg	10 kg	10 kg
Groundsmaster 7200/7210-trekkenhet med veilysett og jekkstøtter	0 kg	0 kg	0 kg
Groundsmaster 7200/7210-trekkenhet med veilysett	11,3 kg	0 kg	0 kg
Groundsmaster 7200/7210-trekkenhet med jekkstøtter	0 kg	0 kg	0 kg

Kontakt din autoriserte Toro-distributør for å få tak i de aktuelle settene og vektene til din maskin.

# 6

## Kontrollere væsknivåer

Ingen deler er nødvendige

### Prosedyre

1. Kontroller nivået på hydraulisk væske før du starter motoren, se [Vedlikehold av hydraulisk system \(side 49\)](#).
2. Kontroller motoroljenivået før og etter du starter motoren, se [Kontrollere motoroljenivået \(side 36\)](#).
3. Sjekk kjølesystemet før du starter motoren, se [Kontrollere kjølesystemet \(side 42\)](#).

# 7

## Lese håndbøkene og se treningsmaterialet

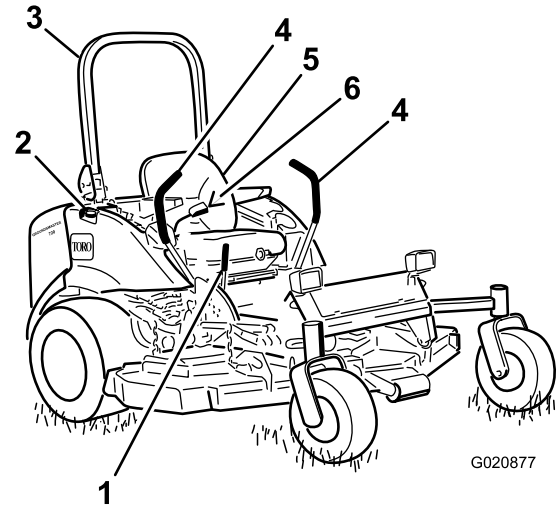
Deler som er nødvendige for dette trinnet:

1	Brukerhåndbok
1	Brukerhåndbok for motoren
1	Delekatalog
1	Opplæringsmateriale for føreren
1	Motorgaranti
1	Samsvarserklæring
1	Monteringsinstruksjoner for klippeenhet

### Prosedyre

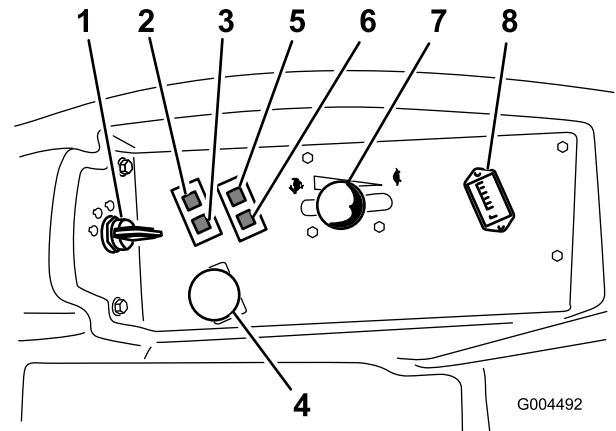
1. Les disse håndbøkene.
2. Se opplærings-DVD for operatør.

## Oversikt over produktet



Figur 5

1. Parkeringsbremsespak
2. Drivstofflokk (begge sider)
3. Veltebøyle
4. Bevegelseskontrollspak
5. Sete
6. Setebelte



Figur 6

1. Tenningsbryter
2. Varsellampe for motorens kjølemiddeltemperatur
3. Glødeplugglampe
4. Krafttuttsbryter
5. Varsellampe for oljetrykk
6. Ladeindikatorlys
7. Gasspak
8. Timeteller

## Kontroller

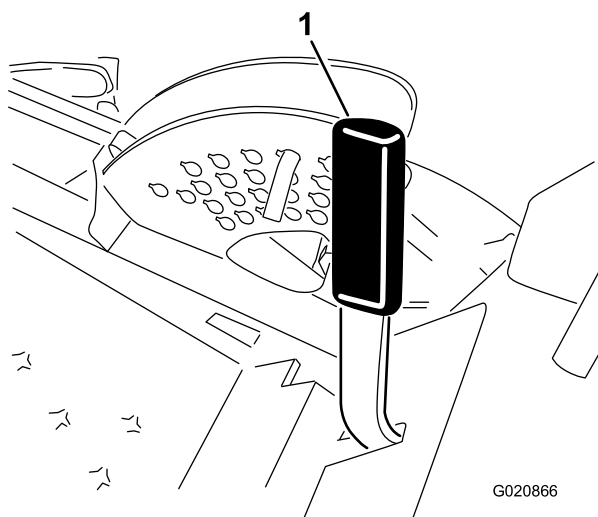
Gjør deg kjent med alle kontroller før du starter motoren og bruker maskinen ([Figur 5](#) og [Figur 6](#)).

## Bevegelseskontrollspaker

Bevegelseskontrollspakene kontrollerer kjøring fremover og revers, i tillegg til svingingen av maskinen. Se [Kjøre maskinen \(side 25\)](#).

## Parkeringsbremsespak

Når du slår av motoren, må du sette parkeringsbremsen på for å forhindre at kjøretøyet skal bevege seg ved et uhell. Når du vil sette på parkeringsbremsen, drar du parkeringsbremsespaken bakover og opp ([Figur 7](#)). Skyv parkeringsbremsespaken fremover og ned for å frigjøre parkeringsbremsen.



Figur 7

1. Parkeringsbremsespak

## Tenningsbryter

Tenningsbryteren har tre stillinger: AV, PÅ/FORVARME og START.

## Gasspak

Gasspaken kontrollerer motorhastigheten, hastigheten til knivene og, sammen med bevegelseskontrollspakene, maskinens kjørehastighet. Skyv gasspaken fremover til HURTIG-stillingen for å øke motorhastigheten. Skyv gassen bakover til SAKTE-stillingen hvis du vil redusere motorhastigheten. Kjør alltid maskinen med gassen i HURTIG-stillingen når du klipper gress.

## Kraftuttaksbryter

Bryteren for kraftuttaket (PTO) starter og stanser gressklipperens kniver.

## Timeteller

Timemåleren registrerer antallet timer som du bruker maskinen med nøkkelbryteren i KJØR-posisjon. Bruk tidene for å planlegge vanlig vedlikehold.

## Glødeplugglampe (oransje lys)

Glødepluggindikatoren tennes når du vrir tenningsbryteren til PA-posisjon. Lyset forblir på i seks sekunder. Når lyset slukker er motoren klar til å starte.

## Varsellampe for motorens kjølemiddeltemperatur

Denne lampen lyser og knivbladene stanser hvis motorens kjølemiddeltemperatur er høy. Hvis du ikke stopper maskinen og kjølemiddeltemperaturen stiger med 11 °C til, stopper motoren.

**Viktig:** Hvis klippeenheten stopper og temperaturvarsellampen er slått på, trykk ned PTO-knotten, kjør til et trygt og flatt område, sett gasspaken til SAKTE-stilling, sett bevegelseskontrollspakene til NØYTRAL LÅSEstilling, og sett på parkeringsbremsen. La motoren gå på tomgang i noen minutter mens den kjøler seg ned til et trygt nivå. Stopp motoren og sjekk kjølesystemet, se [Kontrollere kjølesystemet \(side 42\)](#).

## Ladeindikatorlys

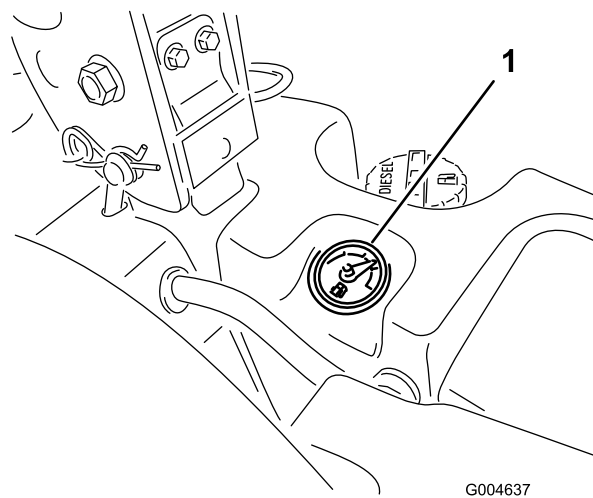
Ladeindikatorlyset lyser når det oppstår en feil i ladekretsen.

## Varsellampe for oljetrykk

Varsellampen for oljetrykk tennes når oljetrykket i motoren reduseres til det er under et sikkert nivå. Hvis oljetrykket er lavt, stopper du motoren og finner årsaken. Reparer skaden før du starter motoren igjen.

## Drivstoffmåler

Drivstoffmåleren ([Figur 8](#)) angir hvor mye drivstoff det er igjen på tanken.



Figur 8

1. Drivstoffmåler



# Spesifikasjoner

**Merk:** Spesifikasjoner og konstruksjon kan forandres uten varsel.

Lengde	246 cm
Bredde (bakhjul)	145 cm
Høyde (veltebøyle oppe)	184 cm
Høyde (veltebøyle nede)	122 cm
Vekt, med 183 cm SDD (30354 eller 30481)	934 kg
Vekt, med 152 cm SDD (30456)	900 kg
Vekt, med 183 cm basisklippeenhet (30353)	876 kg
Vekt, med 158 cm basisklippeenhet (30457)	855 kg

## Tilbehør

Et utvalg av Toro-godkjent tilbehør som kan brukes sammen med maskinen for å forbedre og utvide dens funksjoner er tilgjengelig. Kontakt et autorisert forhandlerverksted eller distributør, eller besøk [www.Toro.com](http://www.Toro.com) for å få en liste over alt godkjent tilbehør.

# Bruk

**Merk:** Angi hva som er høyre og venstre side på maskinen ved å stå i normal arbeidsstilling.

## Før bruk

## Sikkerhet før bruk

### Generell sikkerhet

- Ikke la barn eller personer som ikke er opplært, kjøre eller utføre vedlikehold på maskinen. Det kan hende at lokale forskrifter setter en aldersgrense for bruk. Eieren er ansvarlig for opplæring av alle operatører og mekanikere.
- Gjør deg kjent med sikker bruk av utstyret, driftskontrollene og sikkerhetssymbolene. Lær deg å stanse maskinen og motoren raskt.
- Kontroller at alle sikkerhetsanordninger sitter på plass og fungerer som de skal. Dette inkluderer, men er ikke begrenset til, dødmannskontrollene, sikkerhetsbryterne og verneplatene, veltebeskyttelsen, tilbehøret og bremsene. Ikke bruk maskinen med mindre alle sikkerhetsanordninger er på plass og fungerer som angitt av produsenten.
- Undersøk alltid maskinen for å sikre at knivene, knivboltene og klippeenheten er fri for skader og slitasje. Skadde eller slitte knivblader og bolter må skiftes ut i sett for å opprettholde balansen.
- Undersøk området der du skal bruke maskinen, og fjern alle gjenstander som kan slynges ut av maskinen.
- Vurder terrenget for å avgjøre det passende utstyret og eventuelt tilbehør som er nødvendig for å bruke maskinen korrekt og sikkert.

## Drivstoffsikkerhet

### ▲ FARE

Under visse forhold er drivstoff er meget brannfarlig og svært eksplosivt. Brann eller eksplosjon forårsaket av drivstoff kan påføre deg og andre brannskader samt ødelegge eiendom.

- Fyll opp drivstofftanken utendørs på et åpent område når motoren er nedkjølt. Tørk opp eventuelt drivstoffsøl.
- Fyll aldri på drivstofftanken inni en lukket tilhenger.
- Røyk aldri når du håndterer drivstoff, og hold deg borte fra åpen ild eller steder der drivstoffgass kan antennes av gnister.
- Drivstoff må oppbevares på en godkjent kanne, utenfor barns rekkevidde. Kjøp aldri mer drivstoff enn til 180 dagers forbruk.
- Ikke bruk maskinen uten at hele eksossystemet er på plass og i fungerende tilstand.

### ▲ ADVARSEL

Drivstoff kan føre til skader eller dødsfall hvis det svelges. Hvis du utsettes for damp fra drivstoff over lengre tid, kan dette føre til alvorlig skade og sykdom.

- Unngå innånding av damp fra drivstoff over lengre tid.
- Hold hendene og ansiktet unna dysen og drivstofftankåpningen.
- Hold drivstoffet unna øyne og hud.
- Bruk bare en godkjent drivstoffkanne.
- Ta aldri lokket av drivstofftanken eller fyll drivstofftank på drivstofftanken mens motoren går.
- Fyll aldri opp kanner inne i et kjøretøy, på en lastebil eller på en tilhenger med en plastledning. Sett alltid kannene på bakken og i god avstand fra kjøretøyet før du fyller drivstoff.
- Fjern utstyret fra lastebilen eller tilhengeren og fyll på drivstoff mens det er på bakken. Hvis dette ikke lar seg gjøre, fyll på drivstoff med en bærbar kanne heller enn direkte fra bensinpumpen.
- Påfyllingstuten må være i kontakt med kanten på drivstofftanken eller kannens åpning hele tiden, helt til du er ferdig med å fylle. Ikke bruk utstyr for låsing av munnstykket i åpen stilling.
- Hvis du søler drivstoff på klærne dine, bytt klær umiddelbart.
- Fyll på drivstofftanken helt til drivstoffnivået når opp til 25 mm under bunnen av påfyllingshalsen. Ikke fyll for

mye i drivstofftanken. Sett på drivstofftanklokket igjen og skru det godt fast.

## Fylle drivstoff

### Anbefalt drivstoff

Bruk kun ren, frisk diesel med ultralavt svovelinhold (<15 ppm) som oppfyller spesifikasjonene i ASTM D975 eller EN590. Minimumsklassifisering for cetan bør være 40. Ikke kjøp mer drivstoff enn det som kan brukes opp i løpet av 180 dager, dette for å sikre at drivstoffet er ferskt.

**Viktig:** Bruk av drivstoff med ikke-ultralavt svovelinhold vil skade motorens utslippssystem.

**Drivstofftankkapasitet:** 43,5 liter

Bruk dieseldrivstoff av sommertype (nr. 2-D) ved temperaturer over -7 °C og vintertype (nr. 1-D eller nr. 1-D/2-D blanding) under den temperaturen. Når du bruker drivstoff av vintertype ved lavere temperaturer, medfører det et lavere flammepunkt og kaldflytkarakteristika som gjør det lettere å starte, og som reduserer tetting av drivstoffilteret.

Bruk av drivstoff av sommertype over -7 °C medfører lengre levetid for drivstoffpumpen og gir økt effekt sammenliknet med drivstoff av vintertype.

**Viktig:** Ikke bruk parafin eller bensin i stedet for dieseldrivstoff. Dersom du unnlater å følge denne advarselen kan det skade motoren.

### Klar for biodiesel

Denne maskinen kan også bruke biodieselblandet drivstoff opptil B20 (20 % biodiesel, 80 % petrodiesel). Petrodieselandelen må ha ultralavt svovelinhold. Ta følgende forholdsregler:

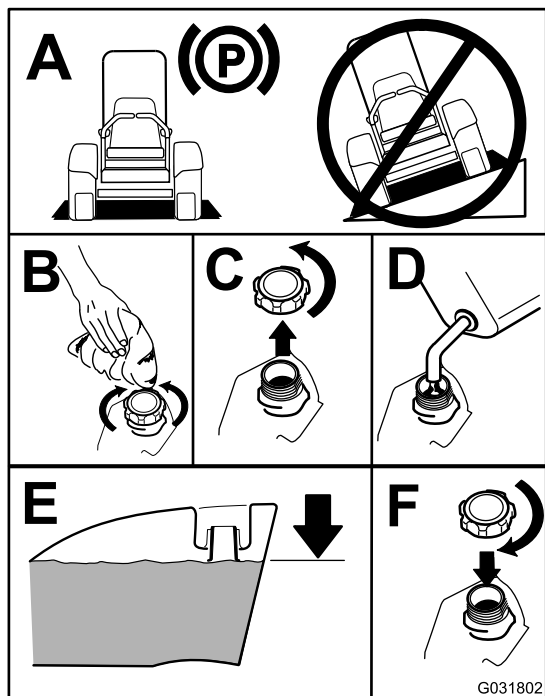
- Biodieseldelen av drivstoffet må oppfylle kravene i spesifikasjonen ASTM D6751 eller EN 14214.
- Den blandede dieselsammensetningen må oppfylle kravene i ASTM D975 eller EN 590.
- Malte/lakkerte overflater kan skades av biodieselblandinger.
- Hold øye med forseglinger, slanger og pakninger som kommer i kontakt med drivstoffet, da de kan forringes over tid.
- Man kan forvente å oppleve tett drivstoffilter en tid etter å ha konvertert til biodieselblandinger.
- Ta kontakt med distributøren hvis du ønsker mer informasjon om biodiesel.

## Fylle drivstofftanken

**Viktig:** Drivstofftankene er koblet sammen, men drivstoffet overføres ikke raskt fra en tank til en annen. Det er viktig å parkere på en jevn flate når du fyller på tanken. Hvis du parkerer i en skråning kan du ved et uhell overfylle tankene.

**Viktig:** Ikke fyll for mye i drivstofftankene.

**Viktig:** Drivstofftankene må ikke åpnes når du er parkert i en bakke. Du kan komme til å søle drivstoff.



Figur 9

**Merk:** Fyll på drivstofftankene etter hver bruk, hvis det er mulig. Dette vil minimere oppsamlingen av kondens inne i drivstofftanken.

## Kontrollere motoroljen

Før du starter motoren og bruker maskinen, må du sjekke oljenivået i veivhuset. Se [Kontrollere motoroljenivået \(side 36\)](#).

## Kontrollere kjølesystemet

Før du starter motoren og bruker maskinen, sjekk kjølesystemet. Se [Kontrollere kjølesystemet \(side 42\)](#).

## Kontrollere det hydrauliske systemet

Før du starter motoren og bruker maskinen, sjekk hydraulikksystemet. Se [Kontrollere det hydrauliske systemet \(side 49\)](#).

## Bruke veltebøylebeskyttelses-systemet (ROPS)

### ⚠ ADVARSEL

For å unngå skader eller dødsfall ved velting: Hold veltebøylen i hevet og låst stilling og bruk sikkerhetsbelte.

Påse at den bakre delen av setet er festet med setelåsen.

### ⚠ ADVARSEL

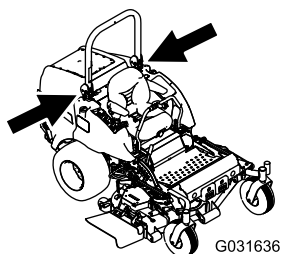
Det finnes ingen veltebøylebeskyttelse når veltebøylen er nede.

- Senk veltebøylen kun når det er helt nødvendig.
- Ikke bruk sikkerhetsbelte når veltebøylen er nede.
- Kjør sakte og forsiktig.
- Hev veltebøylen så fort klaringen tillater dette.
- Kontroller nøye at du har klaring hvis du skal kjøre under objekter (for eksempel greiner, døråpninger, elektriske ledninger osv.), slik at du ikke kommer i kontakt med dem.

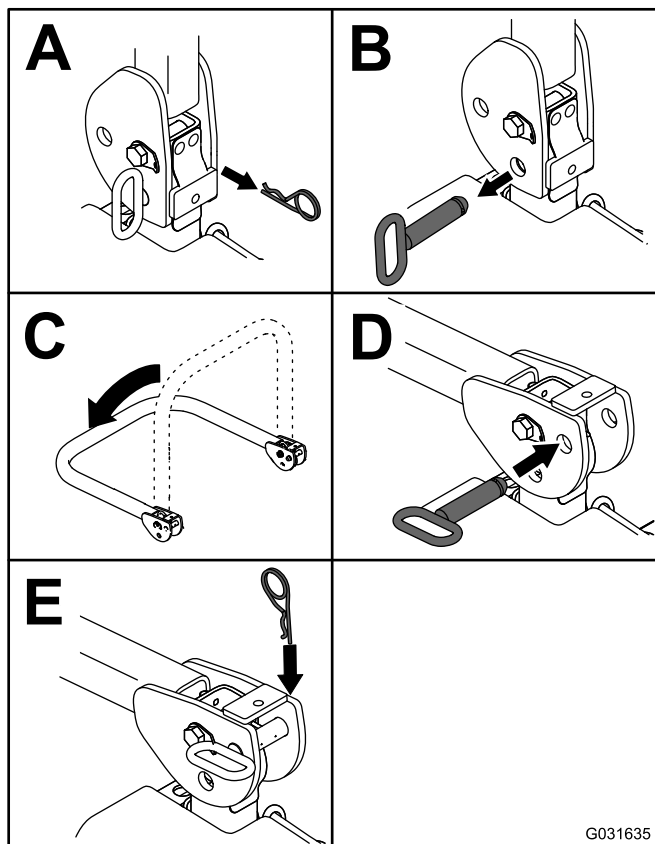
## Senke veltebeskyttelsen

Senk veltebeskyttelsen som vist i Figur 11.

**Merk:** Skyv veltebøylen fremover for å avlaste trykket på stiftene.



G031636



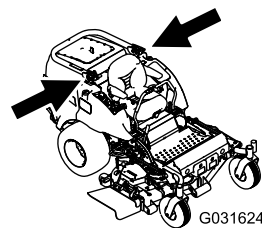
G031635

Figur 10

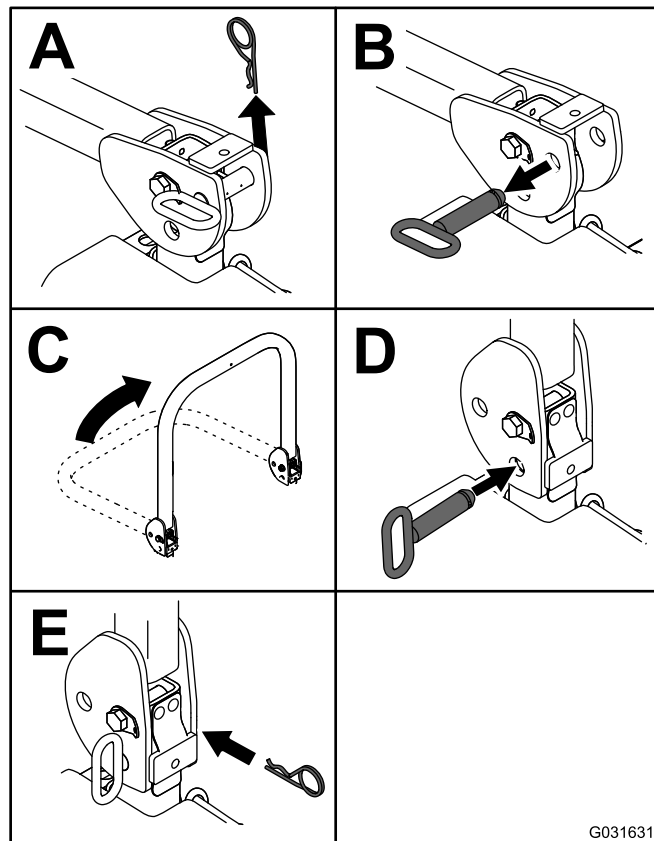
**Merk:** Fest veltebeskyttelsen slik at den ikke skader panseret.

## Heve veltebeskyttelsen

Hev veltebeskyttelsen som vist i Figur 10.



G031624



G031631

Figur 11

**Viktig:** Bruk alltid sikkerhetsbelte når veltebøylen er i hevet og låst stilling. Bruk ikke sikkerhetsbelte når veltebøylen er i senket stilling.

## Sikkerhet først

Vi ber deg om å se nøye på alle sikkerhetsinstruksjoner og symboler i avsnittet om sikkerhet. Kunnskap om dette kan forhindre personskader.

### ⚠ FARE

Hvis du klipper på vått gress eller i bratte skråninger kan det føre til at maskinen sklir og at du mister kontrollen.

- Reduser hastigheten og vær svært forsiktig i skråninger.
- Ikke bruk maskinen nær vann.

## ⚠ FARE

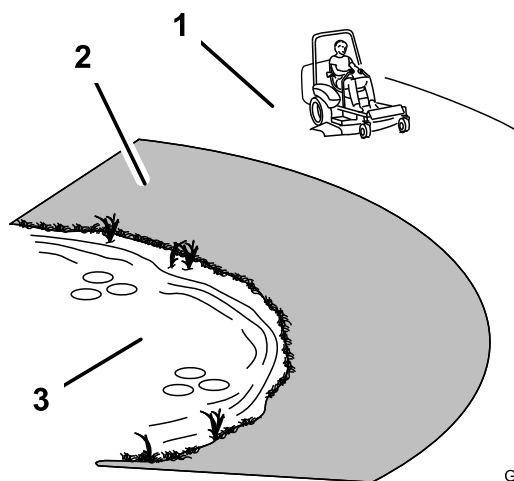
Hvis hjulene kjører over en kant, kan det føre til velt, som igjen kan resultere i alvorlig skade, dødsfall eller drukning.

Ikke bruk maskinen nær kanter.

## ⚠ FARE

Hvis maskinen brukes med veltebøylen nede, kan det føre til alvorlig skade eller dødsfall hvis maskinen velter.

Hold alltid veltebøylen i fullt hevet og låst stilling og bruk sikkerhetsbelte.



Figur 12

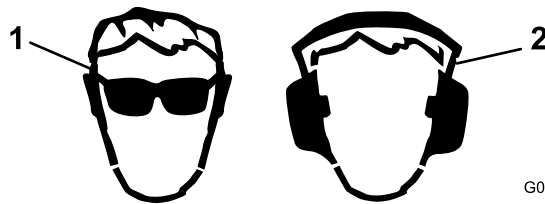
G032833

## ⚠ FORSIKTIG

Denne maskinen har en lydstyrke på over 85 dBA ved førerens øre, og det kan føre til hørselsskade hvis du utsettes for denne lydstyrken i lengre perioder.

**Bruk hørselsvern når du bruker denne maskinen.**

Bruk beskyttelsesutstyr til øynene, ørene, hendene, føttene og hodet når du bruker denne maskinen.



G009027

Figur 13

1. Bruk vernebriller.

2. Bruk hørselsvern.

## Bruke sikkerhetssperresystemet

### ⚠ FORSIKTIG

Hvis sikkerhetssperrebryterne blir frakoblet eller skadet, kan det hende at maskinen virker på en uventet måte som forårsaker personskader.

- Ikke rør sperrebryterne.
- Sjekk sperrebryterne daglig, og bytt ut ødelagte brytere før du bruker maskinen.

### Forstå sikkerhetssperresystemet

Sikkerhetssperresystemet hindrer motoren i å starte, hvis du ikke:

- Du sitter på setet eller parkeringsbremsen er satt på.
- Kraftuttaket (PTO) er frakoblet.
- Bevegelseskontrollspakene står i NØYTRAL, LÅST stilling.
- Motortemperaturen er under den maksimale driftstemperaturen.

Sikkerhetssperresystemet er også utformet for å stanse motoren når trekk kontrollene flyttes fra den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN med parkeringsbremsen på. Hvis du reiser deg fra setet og kraftuttaket er tilkoblet, er det en tidsforsinkelse på ett sekund før motoren stopper.

### Teste sikkerhetssperresystemet

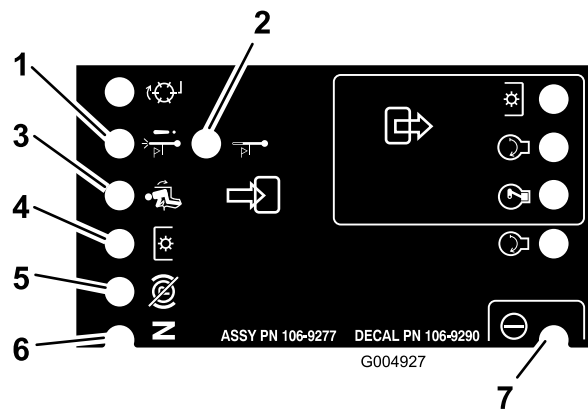
**Serviceintervall:** For hver bruk eller daglig

Sikkerhetssperresystemet må testes hver gang maskinen skal brukes. Hvis systemet ikke fungerer slik som beskrevet nedenfor, må du be et autorisert forhandlerverksted om å reparere det omgående.

1. Sitt på setet, sett på parkeringsbremsen og flytt kraftuttaket til PA-stillingen. Prøv å starte motoren – motoren skal ikke starte.
2. Sitt på setet, aktiver parkeringsbremsen og flytt knivkontrollbryteren (kraftuttak) til PA-stillingen. Flytt en av bevegelseskontrollspakene ut av NØYTRAL, LÅST posisjon. Prøv å starte motoren – motoren skal ikke starte. Gjenta for den andre bevegelseskontrollspaken.
3. Sitt på setet, aktiver parkeringsbremsen, flytt kraftuttaksbryteren til stillingen AV, og flytt

bevegelseskontrollspakene til NØYTRAL, LÅST stilling. Start motoren. Frigjør parkeringsbremsen, aktiver kraftuttaket og løft deg litt opp fra setet mens motoren er i gang. Motoren skal stoppe innen to sekunder.

4. Uten at du sitter på setet, aktiverer du parkeringsbremsen, flytter kraftuttaksbryteren til stillingen AV, og flytter bevegelseskontrollspakene til NØYTRAL, LÅST stilling. Start motoren. Flytt en av kontrollspakene til midten mens motoren går; motoren skal stoppe innen to sekunder. Gjenta for den andre bevegelseskontrollspaken.
5. Mens du ikke sitter på setet, deaktiverer du parkeringsbremsen, flytter bryteren for kraftuttaket til AV-stillingen og flytter bevegelseskontrollspakene til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN. Prøv å starte motoren – motoren skal ikke starte.

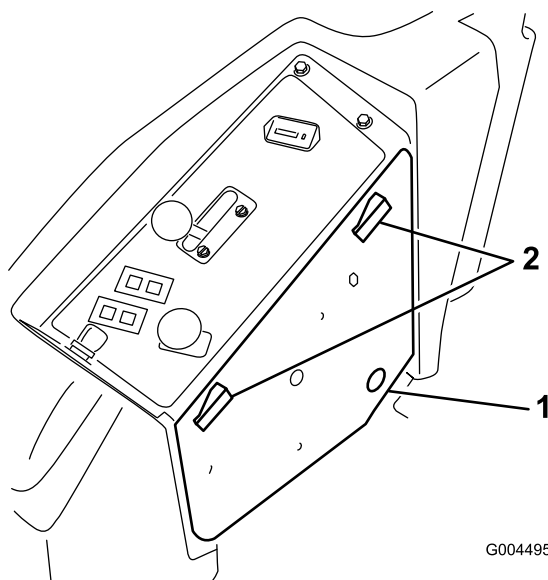


Figur 15

1. Nedstenging ved høy temperatur – motortemperaturen har overskredet et sikkert nivå og motoren har slått seg av. Kontrollere kjølesystemet
2. Advarsel ved høy temperatur – motortemperaturen nærmer seg usikre nivåer og klippeenheten har slått seg av. Kontrollere kjølesystemet
3. Føreren sitter på setet..
4. Kraftuttaket er tilkoblet.
5. Parkeringsbremsen er frakoblet.
6. Kontrollene står i nøytral stilling.
7. SCM-en får strøm og er operativ.

## Bruke SCM til å diagnostisere systemproblemer

Maskinen er utstyrt med et overvåkningssystem med en standard kontrollmodul (SCM – standard control module) som sporer funksjonene av forskjellige nøkkelsystemer. SCM-en er plassert under det høyre kontrollpanelet. Tilgang gjennom sidepaneldekselet (Figur 14). For å åpne sidepaneldekselet, åpne de to låsene og dra det ut.

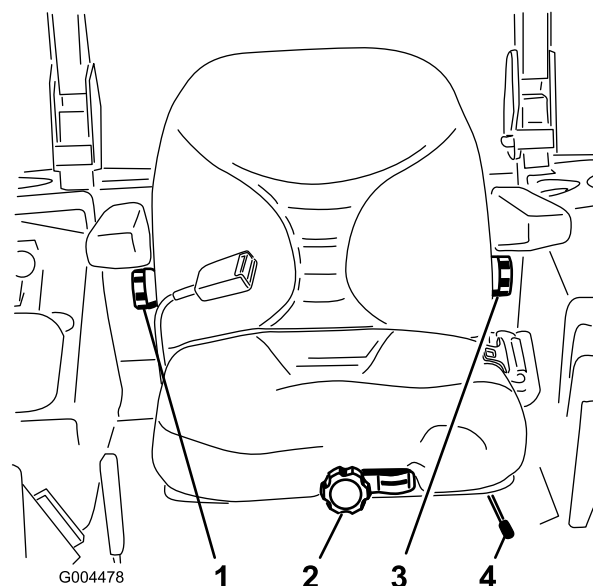


Figur 14

1. Sidepaneldekselet
2. Låser

På framsiden av SCM-en er det elleve LED-lamper som indikerer ulike systemtilstander. Du kan bruke sju av disse lampene til systemdiagnostikk. Se Figur 15 for beskrivelse av hva hvert lys betyr. For opplysninger om bruk av resten av SCM-funksjonene, se *servicehåndboken*, tilgjengelig fra din autoriserte Toro-distributør.

## Justere setet

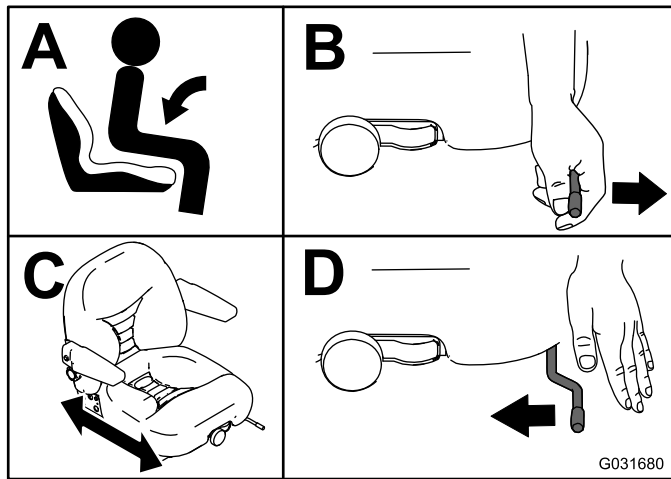


Figur 16

1. Ryggstøtteknott
2. Seteoppengknott
3. Justeringsknott for korsryggstøtte
4. Justeringsspak for setestilling

## Justere setestillingen

Du kan flytte setet forover og bakover. Juster setet til en stilling som er behagelig for deg, og som gir deg best mulig kontroll over maskinen.

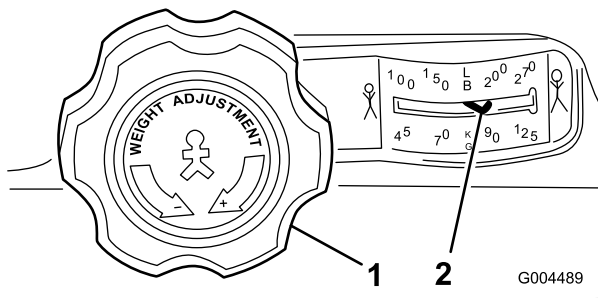


Figur 17

## Justere seteopphenget

Du kan justere setet for å sitte mer stabilt og komfortabelt ved kjøring. Still inn setet i den stillingen som gjør deg mest mulig komfortabel.

Gå av setet og vri den fremre knotten enten til høyre eller venstre (Figur 16).



Figur 18

1. Seteopphengsknott
2. Førervektinnstilling

## Justere ryggstillingen

Du kan justere seteryggen for en mer komfortabel kjøretur. Still inn seteryggen i den stillingen som gjør deg mest mulig komfortabel.

Drei knotten under det høyre armlenet i begge retninger for å justere seteryggen (Figur 16).

## Forandre på korsryggstøtten

Du kan justere støtten for korsryggen.

Drei knotten under det venstre armlenet i begge retninger for å justere seteryggen (Figur 16).

## Under bruk

### Sikkerhet under drift

#### Generell sikkerhet

- Eieren/brukeren kan forhindre, og er ansvarlig for, ulykker som kan føre til skader på ham/henne, andre og på eiendom.
- Ha på deg passende klær, inkludert vernebriller, sklisikkert og kraftig fottøy og hørselsvern. Bruk av vernesko og langbukser anbefales og er påbudt i henhold til enkelte lokale bestemmelser og forsikringsforskrifter. Sett opp langt hår, fest løse klær og ikke bruk smykker.
- Påse at alle drivverk står i NØYTRAL stilling, at parkeringsbremsen er satt på og at du er i førerposisjon før du starter motoren.
- Hold alle kroppsdeler, inkludert hender og føtter, unna alle bevegelige deler.
- Ikke bruk maskinen når du er syk, trett eller påvirket av alkohol eller andre rusmidler.
- Hold gressklipperens utslippsretning unna personer og kjæledyr.
- Bruk kun gressklipperen i revers hvis det er helt nødvendig. Hvis du må bruke gressklipperen under rygging, se bak deg og ned for å kontrollere at det ikke er barn i veien før og under rygging av maskinen. Vær oppmerksom og stopp maskinen hvis barn kommer inn på området.
- Vær spesielt forsiktig når du nærmer deg hjørner, busker, trær eller andre objekter som kan hindre sikten din.
- Ikke bruk gressklipperen i nærheten av kanter, grøfter eller voller. Maskinen kan plutselig velte hvis et hjul går over kanten eller hvis kanten gir etter.
- Ha aldri med passasjerer på maskinen.
- Maskinen skal kun brukes under forhold med god sikt og egnede værforhold. Ikke bruk maskinen hvis det er fare for lyn.
- Ikke bruk gressklipperen på vått gress. Redusert veigrep kan føre til at maskinen glir.
- Du må aldri heve klippeenhetene mens knivene går rundt.
- Stopp maskinen og undersøk knivene hvis du har kjørt over gjenstander, eller hvis maskinen begynner å vibrere unormalt. Foreta alle nødvendige reparasjoner før du gjenopptar bruk.
- Stopp knivene når du ikke klipper, spesielt når du kjører i løst terreng som grus.
- Kjør sakte, og vær forsiktig når du svinger og krysser veier og fortau med maskinen. Overhold alltid vikeplikten.

- Slå på de blinkende varsellysene på maskinen når du kjører på offentlig vei, unntatt når slik bruk er forbudt ved lov.
- Koble ut drivkraften til utstyret og slå av motoren før du fyller på drivstoff og justerer klippehøyden.
- Reduser gassen før du stopper motoren. Hvis det er en drivstoffavstengingsventil på motoren, stenger du drivstofftilførselen når du er ferdig med å bruke maskinen.
- La aldri motoren gå i et lukket rom hvor eksosen ikke slipper ut.
- La aldri motoren stå uten tilsyn når den er i gang.
- Gjør følgende før du forlater førersetet:
  - Stans maskinen på jevnt underlag.
  - Koble ut kraftoverføringen, og senk utstyret.
  - Sett på parkeringsbremsen.
  - Slå av motoren og ta ut nøkkelen.
  - Vent til alle bevegelige deler har stanset.
- Du må ikke endre innstillingen av motorregulatoren eller ruse motoren. Hvis motoren går på for høyt turtall, økes muligheten for personskader.
- Ikke bruk maskinen til tauing.
- Bruk bare tilbehør og utstyr som er godkjent av The Toro® Company.

## Sikkerhet for veltebeskyttelsessystem

- Ikke fjern veltebeskyttelsen fra maskinen.
- Sørg for at sikkerhetsbeltet er festet og at du kan frigjøre det raskt i nødstilfeller.
- Bruk alltid sikkerhetsbeltet når veltebeskyttelsen er oppe.
- Kontroller nøye at du har klaring før du kjører maskinen under gjenstander, for eksempel greiner, døråpninger og strømledninger. Ikke vær nær dem.
- Sørg for at veltebøylebeskyttelsen er i sikker driftstilstand ved å inspisere den grundig for skade med jevne mellomrom og kontrollere at alle monteringsfester er strammet til.
- En skadet veltebeskyttelse skal skiftes ut. Den skal ikke repareres.
- Enhver endring i veltebeskyttelsen må godkjennes av The Toro® Company.

## Sikkerhet i skråninger

- Sakk ned farten og vær forsiktig i skråninger. Kjør i den anbefalte retningen i skråninger. Gressforhold kan påvirke maskinens stabilitet.
- Ikke start, stopp eller sving maskinen i skråninger. Hvis dekkene mister grepet, kobler du ut knivene og fortsetter sakte rett nedover bakken.

- Ikke snu maskinen brått. Vær forsiktig når du rygger maskinen.
- Når maskinen brukes i en skråning, skal alle klippeenhetene være senket.
- Ikke sving maskinen i skråninger. Hvis du må svinge i en bakke, må du gjøre det sakte og gradvis nedover hvis det er mulig.
- Vær ekstra forsiktig når maskinen brukes med tilbehør, da dette kan virke inn på maskinens stabilitet.

## Bruke parkeringsbremsen

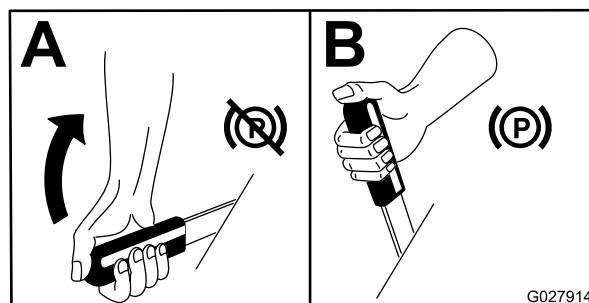
Parkeringsbremsen må alltid settes på når du stopper eller forlater maskinen.

## Sette på parkeringsbremsen

### ⚠ ADVARSEL

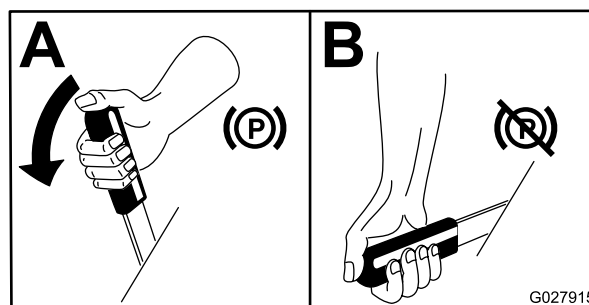
Parkeringsbremsen holder kanskje ikke maskinen parkert i en skråning og kan føre til personskader eller skade på eiendom.

Ikke parker i skråninger, bortsett fra hvis hjulene kiles fast eller blokkeres.



Figur 19

## Frigjøre parkeringsbremsen



Figur 20



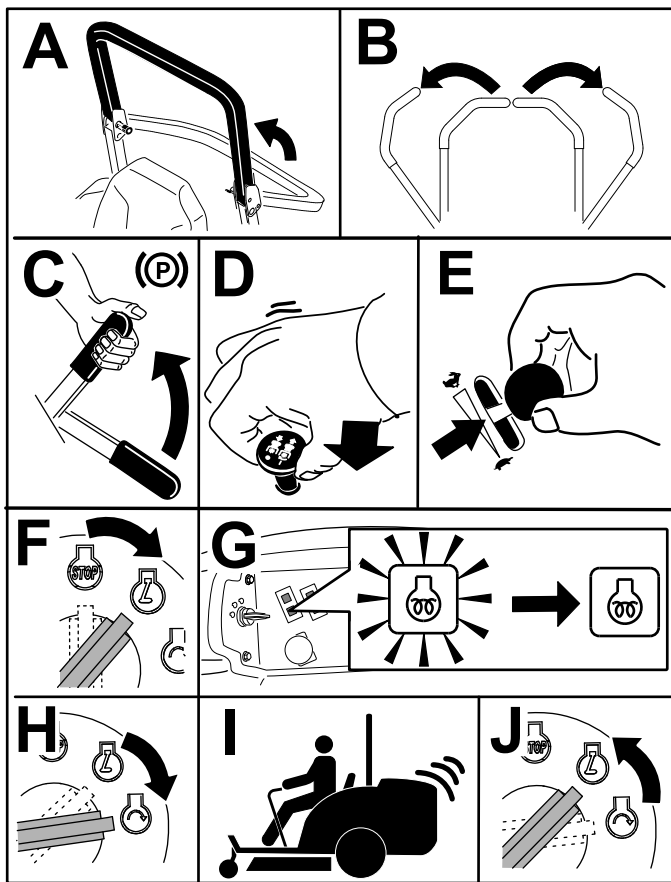
# Starte og stoppe motoren

## Starte motoren

**Merk:** Glødeplugglyset tennes i 6 sekunder når du vri tenningsnøkkelen til KJØRstillingen. Vri tenningen til START-stillingen når lyset har slukket.

**Viktig:** Ikke bruk startsykluser i mer enn 15 sekunder per minutt for å unngå å overopphete motoren.

**Viktig:** Når du starter motoren for første gang, skifter motorolje eller overhaler motoren, drivverket eller hjulmotoren og kjører maskinen med gasspaken i SAKTE-stillingen i både forover og revers i ett til to minutter. Bruk løftespaken og spaken for kraftuttaket for å sikre at de virker ordentlig. Slå av motoren, og kontroller oljenivåene. Kontroller om det er oljelekkasje, løse deler eller andre merkbare feil.



Figur 21

G031486

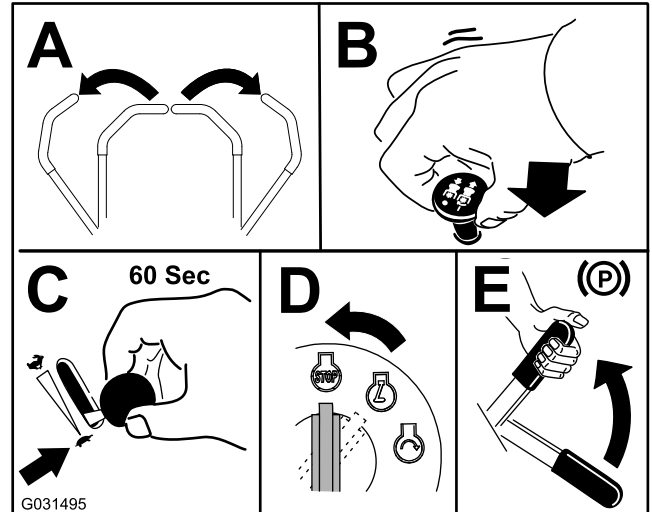
**Merk:** Sett gasspaken til midtveis mellom stillingene SAKTE og HURTIG inntil motoren og det hydrauliske systemet varmer opp.

## Stoppe motoren

### ⚠ FORSIKTIG

Barn og andre personer kan skade seg hvis de prøver å flytte på eller kjøre traktoren uten oppsyn.

Ta alltid ut tenningsnøkkelen og sett på parkeringsbremsen når du forlater maskinen, selv om det gjelder bare noen få minutter.



Figur 22

## Kjøre maskinen

Gasskontrollen regulerer omdreiningstallet (o/min – omdreininger per minutt). Sett gasskontrollen i HURTIG-stillingen for best ytelse. Sett alltid gasspaken i HURTIG-stillingen når du bruker strømdrevet ekstrastyr.

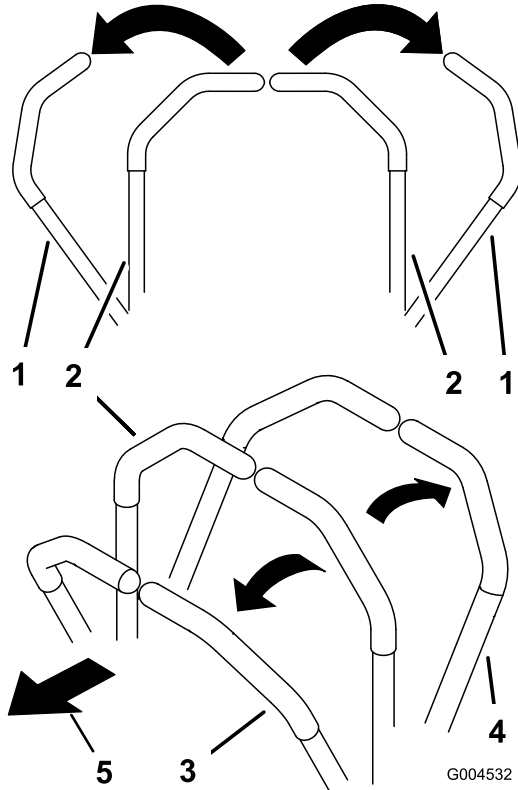
### ⚠ FORSIKTIG

Maskinen kan svinge svært hurtig. Du kan miste kontroll over den og forårsake personskade eller skade på maskinen.

- Vær forsiktig når du svinger.
  - Reduser hastigheten før du foretar skarpe svinger.
1. Frigjør parkeringsbremsen.
    - Merk:** Motoren slås av dersom du flytter bevegelseskontrollspakene ut av NØYTRAL, LÅS stilling mens parkeringsbremsen er på.
  2. Flytt spakene til den midtre, frie stillingen.
  3. Kjør maskinen på følgende måte:
    - Skyv bevegelseskontrollspakene forsiktig forover for å kjøre rett forover (Figur 23).
    - Skyv bevegelseskontrollspakene forsiktig bakover for å kjøre rett bakover (Figur 23).

- Sving ved å dra begge spakene tilbake og skyv så fremover den spaken som er på motsatt side av den veien du vil svinge (Figur 23).
- Sett bevegelseskontrollspakene i den NØYTRALE stillingen for å stanse.

**Merk:** Jo lengre du beveger trekkontrollspakene i en av retningene, desto raskere beveger maskinen seg i den retningen.



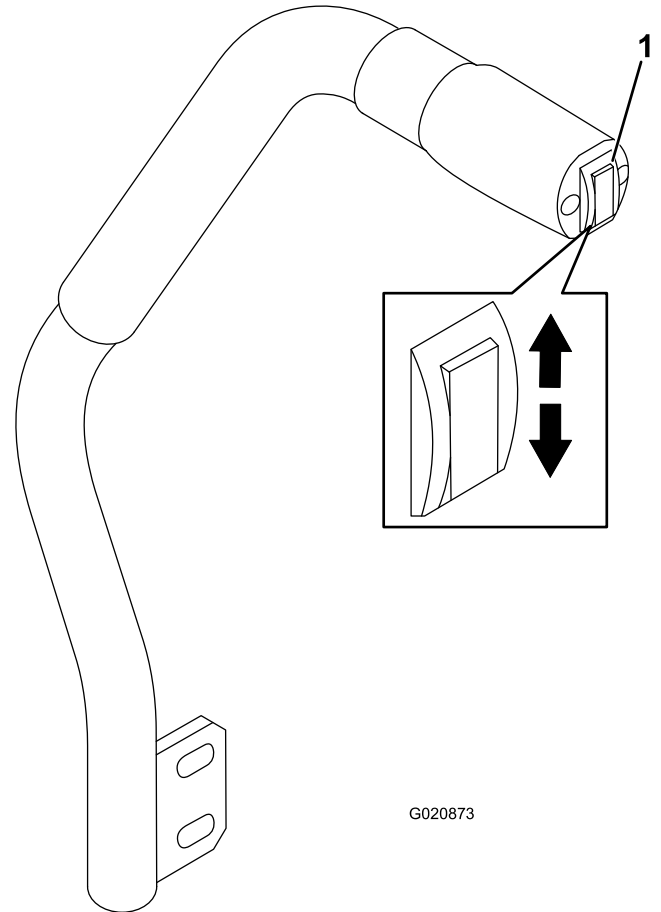
**Figur 23**

- |  |             |
|--|-------------|
| 1. Bevegelseskontrollspak – NØYTRAL, LÅST stilling | 3. Fremover |
| 2. Den midtre, frie stillingen                     | 4. Bakover  |

## Bruke plenklipperen

### Bruke løftebryteren for klippeenheten

Løftebryteren for klippeenheten hever og senker klippeenheten (Figur 24). Motoren må gå for at du skal kunne bruke denne spaken.



**Figur 24**

1. Løftebryter for klippeenhet

- For å senke klippeenheten, skyver du løftebryteren ned (Figur 24).

**Viktig:** Når du senker klippeenheten, setter den seg i en flytende stilling / tomgangsstilling.

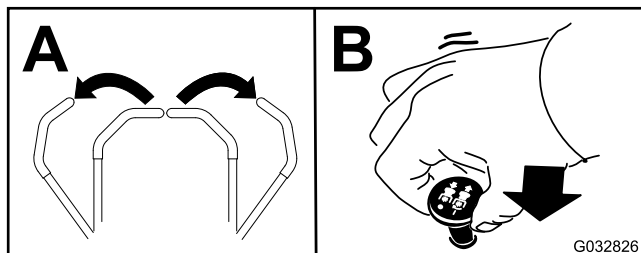
- For å heve klippeenheten, skyver du løftebryteren opp (Figur 24).

**Viktig:** Ikke fortsatt å holde bryteren opp eller ned etter at klippeenheten har blitt fullstendig hevet eller senket. Dette skader det hydrauliske systemet.

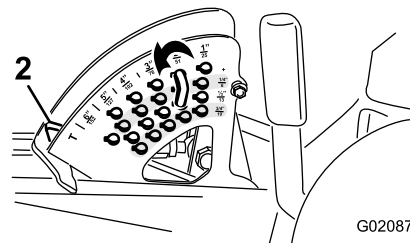
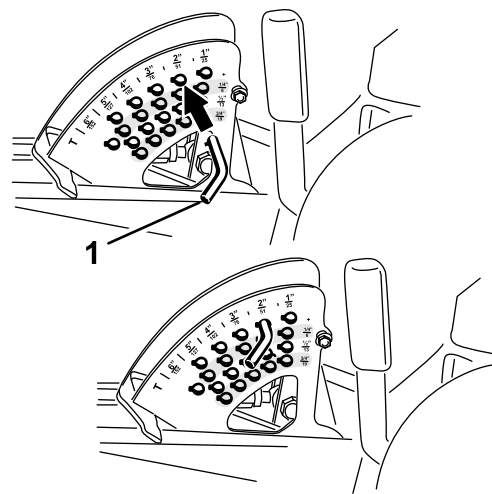
## Koble inn kraftuttaket (PTO)

Kraftuttaksbryteren starter og stanser gressklipperens kniver og noe strømdrevet tilbehør.

**Merk:** Hvis motoren er kald, må den varmes opp i 5–10 minutter før du kobler inn kraftuttaket.

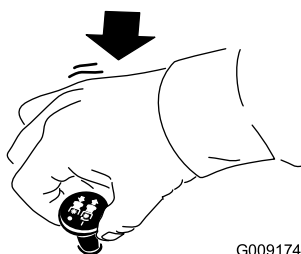


Figur 25



Figur 27

## Koble fra kraftuttaket



Figur 26

1. Stoppebolt

2. Klippehøydestopp

4. Juster høyden på antiskalperingsvalsene og støtteplatene etter behov.

## Justere klippehøyden

Du kan justere klippehøyden i trinn på 6 mm, fra 2,5 til 15,8 cm, ved å flytte stoppebolten til forskjellige hull.

1. Mens motoren er i gang, skyv løftebryteren for klippeenheten opp til klippeenheten er hevet helt opp, og **slipp bryteren umiddelbart** (Figur 24).
2. Roter stoppebolten til valsetappen inni den er på linje med sporene i hullene i klippehøydebraketten og fjern den (Figur 27).
3. Velg det hullet i klippehøydebraketten som svarer til ønsket klippehøyde, sett inn bolten og vri den ned for å låse den på plass (Figur 27).

**Merk:** Det er fire rader med hullposisjoner (Figur 27). Den øverste raden gir deg klippehøyden oppgitt over bolten. Den andre raden gir deg oppgitt høyde pluss 6 mm. Den tredje raden gir deg oppgitt høyde pluss 12 mm. Den nederste raden gir deg oppgitt høyde pluss 18 mm. For posisjonen for 15,8 cm er det bare ett hull, på andre rad. Dette legger ikke til 6 mm til posisjonen for 15,2 cm.

## Brukstips

### Hurtig gassinnstilling/bakkehastighet

Hvis du vil opprettholde tilstrekkelig kraft til maskinen og klippeenheten når du klipper, kjør motoren på den **HURTIGE** gassinnstillingen og juster bakkehastigheten etter forholdene. Reduser kjørehastigheten når belastningen på knivene øker, og øk kjørehastigheten når belastningen på knivene reduseres.

### Klipperetning

Veksle klipperetning for å unngå å lage hjulspor i gresset over tid. Dette bidrar også til å spre det klypte gresset, noe som gir bedre nedbryting og gjødsling.

### Klippehastighet

Hvis du ønsker forbedret klippekvalitet, kan du redusere bakkehastigheten.

### Unngå å klippe for kort

Hvis gressklipperen har en klippebredde som er bredere enn klipperen du brukte tidligere, må du øke klippehøyden et hakk for å sikre at ujevnheter i plenen ikke klippes for kort.

## Velg riktig klippehøyde

Klipp omtrent 25 mm eller ikke mer enn en tredjedel av gresstrået når du klipper. I svært frodig og tett gress kan det hende at du må redusere hastigheten og/eller heve klippehøyden enda et hakk.

**Viktig:** Hvis du klipper av mer enn 1/3 av gresstrået eller klipper i spredt, langt gress eller under tørre forhold, bruker du kniver med flate vinger for å redusere luftbåret rusk, gressrester og belastningen på drivkomponentene.

## Klippe langt gress

Hvis gresset har vokst litt mer enn normalt, eller hvis det er veldig fuktig, må klippehøyden justeres høyere enn vanlig for gresset klippes. Klipp deretter gresset på nytt med den vanlige klippehøyden.

## Holde gressklipperen ren

Fjern gressrester og skitt fra gressklipperens underside etter hver bruk. Hvis det er et tykt belegg av gress og smuss under gressklipperen, vil klipperesultatet etterhvert bli dårlig.

Unngå brannfare ved å holde motoren, lyddemperen, batterirommet, parkeringsbremsen, klippeenheter, drivenheter og området der drivstoff oppbevares fritt for gress, løv og overflødig fett. Tørk opp eventuelt olje- eller drivstoffsøl.

## Vedlikeholde kniven

Sørg for å holde kniven skarp hele klippesongen, fordi en skarp kniv klipper gresset uten å slite av eller frynse gresstråene. Gress som er blitt slitt av eller frynset, vil bli brunt i kantene, noe som vil sinke veksten og øke sykdomsfaren. Kontroller daglig at knivbladene er skarpe og ikke slitte eller ødelagte. Slip knivene ved behov. Hvis en kniv er ødelagt eller slitt må du straks bytte den ut med en original Toro-kniv.

# Etter bruk

## Sikkerhet etter bruk

### Generell sikkerhet

- Fjern gress og rusk fra klippeenhetene, drivverk, lyddemperne og motoren for å unngå at det begynner å brenne. Tørk opp eventuelt olje- eller drivstoffsøl.
- Steng drivstofftilførselen under oppbevaring eller transport på lastebiler.
- Koble ut drivkraften til utstyret når du transporterer eller ikke bruker maskinen.
- Bruk en bred rampe når du laster maskinen på en tilhenger eller lastebil. Ikke overgå en 15° vinkel mellom rampen og tilhengeren eller lastebilen.
- Fest maskinen godt med stropper, kjetting, kabel eller tau. Både de fremre og bakre stroppene må ledes nedover og utover fra maskinen.
- La motoren bli kald før maskinen settes på et lukket sted.
- Oppbevar aldri maskinen eller bensinkannen hvor det er åpen ild, gnist eller kontrollampe som på en varmtvannstank eller andre apparater.

### Sikkerhet ved tauing

- Foreta kun tauing med en maskin som har en kobling som er beregnet for tauing. Ikke fest utstyr som skal taues i annet enn denne koblingen.
- Følg anbefalingene fra produsenten for vektgrenser for taueutstyr og tauing i skråninger. I skråninger kan vekten på utstyret som taues medføre at man mister både trekraft og kontroll.
- Ikke la barn eller andre få lov til å sitte i eller på utstyr som taues.
- Kjør sakte, og beregn ekstra avstand for å kunne stoppe under tauing.

## Skyve maskinen for hånd

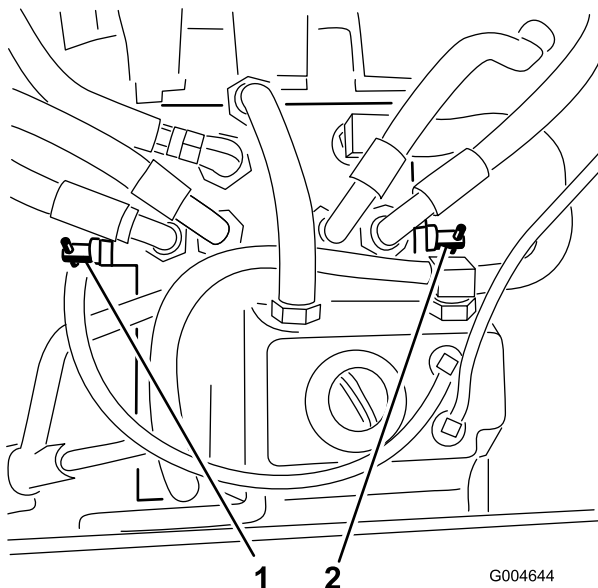
**Viktig:** Tau aldri maskinen, da dette kan føre til skade.

### Skyv maskinen

1. Koble fra kraftuttaket (PTO) og vri tenningsnøkkelen til av. Flytt spakene til NØYTRAL LÅSESTILLING, og koble inn parkeringsbremsen. Ta ut nøkkelen.
2. Løfte setet.
3. Drei hver omløpsventil mot klokken én omdreining (Figur 28).

**Merk:** Dette gjør at hydraulikkvæsken kan gå utenom pumpen, og at hjulene kan rulle.

**Viktig:** Ikke drei omløpsventilene mer enn én omdreining. Dette hindrer at ventilene kommer ut av enheten, og fører til at væsken renner ut.



Figur 28

1. Høyre omløpsventil      2. Venstre omløpsventil

4. Koble fra parkeringsbremsen før du dytter maskinen.

## Endre til maskinbruk

Drei hver omløpsventil med urviseren én omdreining, og fest dem for hånd (Figur 28).

**Merk:** Dreiemomentet skal være omtrent 8 N·m. Ikke stram omløpsventilene for mye.

Du kan ikke kjøre maskinen med mindre omløpsventilene er vendt innover.

## Laste maskinen

Vær svært forsiktig når du skal laste enheter på tilhengere eller lastebiler. Det anbefales å bruke en rampe som er bred nok til å dekke bakhjulene i stedet for individuelle ramper for hver side av enheten (Figur 29). Den nedre, bakre delen av traktorrammen strekker seg bakover mellom bakhjulene og fungerer som en stopper for å velte bakover. En rampe med full bredde gir en overflate for rammedelene å støtte seg til hvis enheten skulle begynne å tippe bakover. Hvis det ikke er mulig å bruke en rampe med full bredde kan du bruke en individuell rampe til å simulere en kontinuerlig rampe med full bredde.

Rampen må være lang nok til at vinklene ikke overskrider 15 grader (Figur 29). En brattere vinkel kan forårsake at deler på maskinen setter seg fast mens enheten beveges fra rampen til tilhengeren eller lastebilen. Brattere vinkler kan også forårsake at enheten tipper bakover. Hvis du laster i nærheten av en skråning, plasser tilhengeren eller lastebilen nedover skråningen og rampen oppover. På denne måten minimeres rampevinkelen. Tilhengeren eller lastebilen skal være så jevne som mulig.

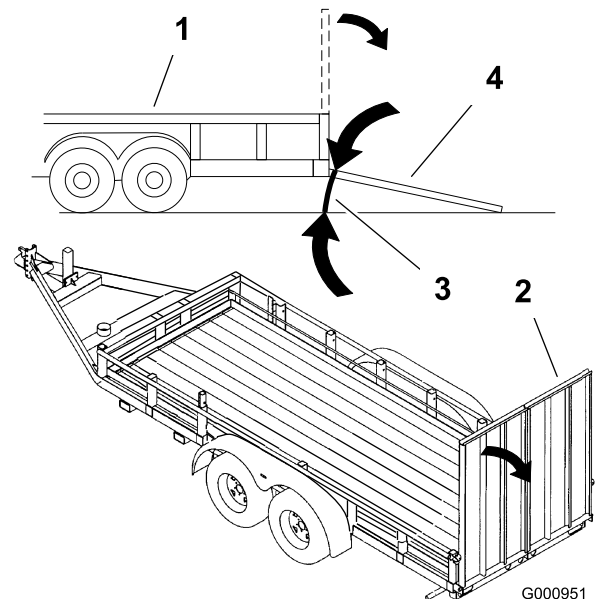
**Viktig:** Ikke forsøk å dreie enheten mens den er på rampen. Du kan miste kontrollen og kjøre av på siden.

Unngå plutselig akselerasjon når du kjører opp en rampe, og plutselig bremsing når du rygger ned en rampe. Begge manøvrene kan føre til at enheten tipper bakover.

## ⚠ ADVARSEL

Lasting av enheten på en tilhenger eller lastebil øker muligheten for at den velter bakover og kan føre til alvorlig skader eller dødsulykker.

- Vær svært forsiktig når du kjører enheten på en rampe.
- Bruk en enkelt rampe med full bredde. Ikke bruk individuelle ramper for hver side av enheten.
- Hvis du må bruke individuelle ramper må du bruke nok rampe til å skape en hel rampeoverflate som er bredere enn enheten.
- Ikke overstig en 15 graders vinkel mellom rampen og bakken eller mellom rampen og tilhengeren eller lastebilen.
- Unngå å akselerere plutselig mens du kjører enheten opp en rampe for å unngå å velte bakover.
- Unngå å bremse plutselig mens du rygger ned enheten på en rampe for å unngå å velte bakover.



Figur 29

1. Lastebil      3. Ikke større enn 15 grader  
2. Rampe med full bredde      4. Rampe med full bredde – sett fra siden

# Transportere maskinen

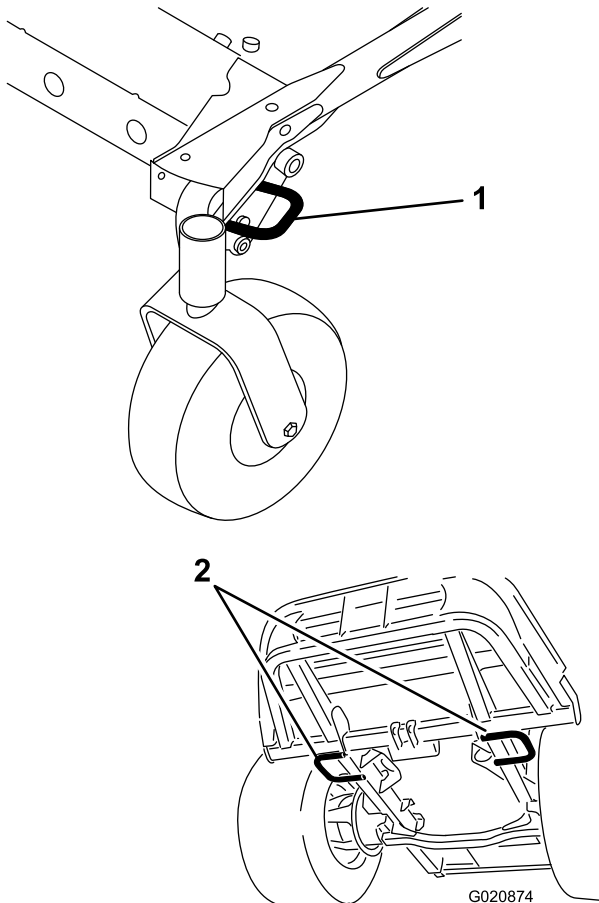
## ⚠ ADVARSEL

Å kjøre i trafikken uten blinklys, lys, reflekser eller merking for saktegående kjøretøy er farlig og kan føre til ulykker som igjen forårsaker personskader.

Ikke bruk maskinen på offentlige gater eller veier uten skilter, lys og/eller merking påkrevd av lokalt regelverk.

Bruk en kraftig tilhenger eller lastebil for å transportere maskinen. Sikre at tilhengeren eller lastebilen har all nødvendig opplysning og markering som kreves ved lov. Les alle sikkerhetsinstruksjonene nøye. Kunnskap om dette kan forhindre personskader.

1. Forsikre deg om at ditt kjøretøy, kobling, sikkerhetskjettinger og tilhenger er passende for mengden du drar og at alt imøtekommer alle lokale trafikkregelverk i ditt område.
2. Aktiver parkeringsbremsen og blokker hjulene.
3. Fest maskinen godt til tilhengeren eller lastebilen med stropper, kjetting, kabel eller tau i samsvar med lokale trafikkregelverk i ditt område (Figur 30).



**Figur 30**

1. Fremre festebøyle (venstre side vist)
2. Bakre festebøyler

# Vedlikehold

**Merk:** Angi hva som er høyre og venstre side på maskinen ved å stå i normal arbeidsstilling.

## Anbefalt vedlikeholdsplan

Vedlikeholdsintervall	Vedlikeholdsprosedyre
Etter de 10 første timene	<ul style="list-style-type: none"><li>• Stram ramme-monteringsboltene.</li><li>• Stram hjulenes hakemutre.</li></ul>
Etter de 50 første timene	<ul style="list-style-type: none"><li>• Skift klippeenhetens girkasseolje.</li><li>• Skift motoroljen og oljefilteret.</li></ul>
Etter de 200 første timene	<ul style="list-style-type: none"><li>• Skift hydraulisk væske og filtre.</li></ul>
For hver bruk eller daglig	<ul style="list-style-type: none"><li>• Teste sikkerhetssperresystemet.</li><li>• Kontroller motoroljenivået.</li><li>• Kontroller kjølemiddelnivået i motoren.</li><li>• Rengjør radiatoren med trykluft (oftere under skitne og støvete forhold).</li><li>• Kontroller nivået på den hydrauliske oljen.</li><li>• Rengjør klippeenheten.</li></ul>
Hver 50. driftstime	<ul style="list-style-type: none"><li>• Smør smøreniplene for lagrene og hylsene. (oftere under skitne og støvete forhold og etter hver vask).</li><li>• Kontroller koblingene til batteriledningene.</li><li>• Kontroller trykket i dekkene.</li></ul>
Hver 100. driftstime	<ul style="list-style-type: none"><li>• Kontroller spenningen til generatorremmen.</li></ul>
Hver 150. driftstime	<ul style="list-style-type: none"><li>• Sjekk oljen i klippeenhetens girkasse.</li><li>• Skift motoroljen og oljefilteret.</li></ul>
Hver 200. driftstime	<ul style="list-style-type: none"><li>• Kontroller slangene og klemmene til kjølesystemet. Bytt ut hvis de er sprukne eller revet.</li><li>• Stram hjulenes hakemutre.</li></ul>
Hver 400. driftstime	<ul style="list-style-type: none"><li>• Skift klippeenhetens girkasseolje.</li><li>• Overhøl luftrenseren.</li><li>• Skift ut drivstoffilterboksen til vannutskilleren.</li><li>• Tapp vann eller andre urenheter fra vannutskilleren.</li><li>• Kontroller drivstoffslangene og -koblingene.</li></ul>
Hver 800. driftstime	<ul style="list-style-type: none"><li>• Skift hydraulisk væske og filtre.</li><li>• Undersøk motorens ventilkjøling. Se maskinens brukerhåndbok for motoren.</li></ul>
Hver 1500. driftstime	<ul style="list-style-type: none"><li>• Skift bevegelige slanger.</li></ul>
Annet hvert år	<ul style="list-style-type: none"><li>• Tøm og rengjør drivstofftanken.</li><li>• Tøm og fyll på ny væske i kjølesystemet.</li></ul>

**Viktig:** Se eierhåndboken for motoren for mer informasjon om vedlikeholdsprosedyrer. Det er også mulig å få kjøpt en detaljert sevicehåndbok fra din autoriserte Toro-distributør.

# Kontrolliste for daglig vedlikehold

Ta kopi av denne siden for rutinemessig bruk.

Vedlikeholdskontrollpunkt	For uke:						
	Ma.	Ti.	On.	To.	Fr.	Lø.	Sø.
Kontroller at sikkerhetssperresystemet virker.							
Kontroller gressavlederen i senket stilling (hvis aktuelt).							
Kontroller at parkeringsbremsen virker.							
Kontroller drivstoffnivået.							
Kontroller nivået på hydraulikkoljen.							
Sjekk motoroljenivået.							
Kontroller nivået på kjølevæsken.							
Kontroller drivstoffilter/vannutskiller.							
Kontroller luftfilterets filterbegrensning. <sup>1</sup>							
Kontroller at det ikke er rusk i radiatoren eller på skjermen							
Kontroller uvanlige motorlyder. <sup>2</sup>							
Kontroller uvanlige driftslyder.							
Kontroller om hydraulikkslan- gene er skadet							
Kontroller om det har oppstått væskelekkasjer.							
Kontroller trykket i dekkene.							
Kontroller at instrumentene virker.							
Kontroller tilstanden til knivene.							
Smør alle smøreiplene. <sup>3</sup>							
Lakker over ødelagt maling.							
<p>1. Hvis indikatoren er rød</p> <p>2. Kontroller glødepluggene og injektormunnstykkene hvis maskinen er vanskelig å starte, hvis det kommer ut mye røyk eller hvis motoren går ujevnt.</p> <p>3. Straks etter hver vask, uansett hva som står oppført.</p>							



Bemerkninger om spesielle områder		
Kontroll utført av:		
Punkt	Dato	Informasjon

## ▲ FORSIKTIG

Dersom du lar nøkkelen stå i tenningsbryteren, kan noen utilsiktet starte motoren, noe som kan påføre deg eller andre personer alvorlige skader.

Fjern nøkkelen fra tenningen før du begynner med vedlikeholdsarbeid.

### GROUNDMASTER 7200 / 7210 QUICK REFERENCE AID

**CHECK/SERVICE (daily)**

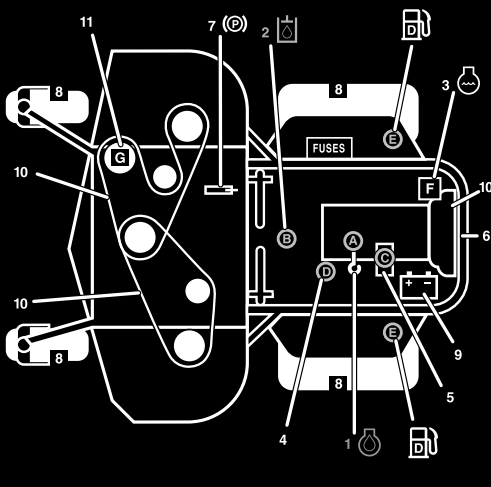
<ul style="list-style-type: none"> <li>1. OIL LEVEL, ENGINE</li> <li>2. OIL LEVEL, HYDRAULIC TANK</li> <li>3. COOLANT LEVEL, RADIATOR</li> <li>4. FUEL /WATER SEPARATOR</li> <li>5. PRECLEANER - AIR CLEANER</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>6. RADIATOR SCREEN</li> <li>7. BRAKE FUNCTION</li> <li>8. TIRE PRESSURE</li> <li>9. BATTERY</li> <li>10. BELTS - DECK, FAN, ALTERNATOR</li> <li>11. GEARBOX</li> </ul>
---	---

GREASING - SEE OPERATOR'S MANUAL

#### FLUID SPECIFICATIONS/CHANGE INTERVALS

SEE OPERATOR'S MANUAL FOR INITIAL CHANGES.	FLUID TYPE	CAPACITY	CHANGE INTERVAL*		FILTER PART NO.
			FLUID	FILTER	
A. ENGINE OIL	*SAE 15W-40	3.9 QTS. WITH FILTER (3.7 LITERS)	150 HRS.	150 HRS.	108-3841
B. HYD. CIRCUIT OIL	MOBIL 424	10.9 QTS. (10.3 LITERS)	800 HRS.	800 HRS.	108-5194
C. AIR CLEANER				SEE INDICATOR	108-3810
D. WATER SEPARATOR				400 HRS.	110-9049
E. FUEL TANK	NO. 2-Diesel	11 GALS. (41 LITERS)	Drain and flush, 2 yrs.		
F. COOLANT	50/50 Ethylene glycol/water	6 QTS. (5.7 LITERS)	Drain and flush, 2 yrs.		
G. GEARBOX	SAE EP90W	12 oz. (355 mL)	400 HRS.		

\*SEE OPERATOR'S MANUAL FOR INITIAL CHANGES / WINTER USE.



Figur 31

Tabell for serviceintervaller

## Forberedelse for vedlikehold

**Viktig:** Festene på maskinens deksler er utformet for å sitte på dekselet når dekselet er fjernet. Løsne alle festene på hvert deksel noen omdreining, slik at dekselet sitter løsere, men ikke er helt løst, og gå så tilbake og løsne dem helt slik at dekselet løsner. Dette forhindrer at du stripper boltene fra holderne.

## Sikkerhet før vedlikehold

- Hold alle deler av maskinen i god stand, og sørg for at de er godt festet, spesielt delene som fester knivene. Skift ut slitte eller skadde merker.
- La aldri personer uten opplæring vedlikeholde eller reparere maskinen.

- Før du justerer, rengjør eller reparerer maskinen må du gjøre følgende:

1. Flytt maskinen til en jevn overflate.
2. Koble fra drivverket.
3. Senk klippeenhetene.
4. Flytt trekkpedalen til NØYTRAL stilling.
5. Sett på parkeringsbremsen.
6. Flytt gassbryteren til stillingen for LAVT TOMGANGSTURTALL.
7. Slå av motoren og ta ut nøkkelen.
8. Vent til alle bevegelige deler har stanset.

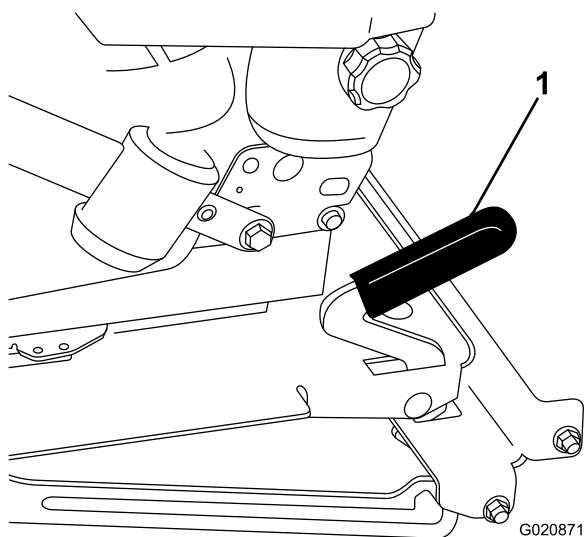
- Når du parkerer eller setter bort maskinen, eller lar den stå uten tilsyn, må du senke klippeenhetene, med mindre du bruker en mekanisk lås.

- Ikke utfør vedlikehold på maskinen når motoren er i gang hvis du kan unngå det. Hvis du må kjøre motoren for å utføre vedlikehold på maskinen, hold hender, føtter, andre kroppsdeler og klær unna bevegelige deler, utslippsområdet og undersiden av gressklipperne.
- Ikke rør deler på maskinen eller utstyret som kan være varme etter at du har brukt maskinen. La delene bli kalde før du foretar vedlikehold, justering eller reparasjon på dem.
- Bruk jekkestøtter til å støtte maskinen og/eller maskinens komponenter når det er nødvendig.
- Vær forsiktig når du reduserer trykket i komponenter under trykk.
- Kontakt en autorisert Toro-forhandler hvis maskinen trenger store reparasjoner, eller du trenger hjelp.
- Bruk utelukkende originale reservedeler og tilbehør fra Toro. Reservedeler og tilbehør som er laget av andre produsenter kan være farlige, og de kan derfor føre til at garantien blir ugyldig.

## Frigjøre setelåsen

For å få tilgang til hydraulikken og andre system under setet må du frigjøre setet og vippe det fremover.

1. Bruk justeringsspaken for setet for å skyve setet helt fram.
2. Dra låsehåndtaket forover, og løft opp for å frigjøre setelåsen (Figur 32).



Figur 32

1. Setelås

## Smøring

### Smøre lagrene og hylsene

**Serviceintervall:** Hver 50. driftstime (ofte under skitne og støvete forhold og etter hver vask).

Maskinen har smørenipler som må smøres regelmessig med litiumbasert smørefett nr. 2. Smør oftere under skitne og støvete forhold, fordi partikler kan komme inn i lagrene og hylsene og føre til økt slitasje.

1. Tørk av smøreniplene slik at fremmedmateriale ikke kan komme inn i lagrene eller hylsene.
2. Pump smørefett inn i smøreniplene.
3. Tørk av overflødig fett.

**Merk:** Lagrenes levetid kan påvirkes i negativ retning av feil rengjøringsprosedyrer. Ikke rengjør maskinen når den fortsatt er varm, og unngå å rette inn høytrykks- eller høyvolumsspray mot lagrene eller tetningene.

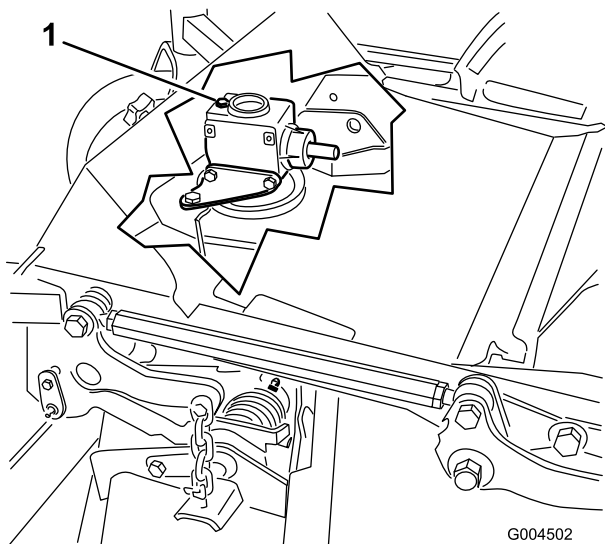
### Vedlikehold av klippeenhetens girkasseolje

Girkassen er lagd for å brukes med SAE EP90W-girolje. Selv om girkassen leveres med olje fra fabrikken, må du kontrollere oljenivået før du tar klippeenheten i bruk og som anbefalt i [Kontrolliste for daglig vedlikehold \(side 32\)](#).

### Kontrollere klippeenhetens girkasseolje

**Serviceintervall:** Hver 150. driftstime

1. Plasser maskinen og klippeenheten på en jevn flate.
2. Senk klippeenheten til en klippehøyde på 2,5 cm.
3. Koble fra kraftuttaket, flytt bevegelseskontrollspakene til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN og sett på parkeringsbremsen.
4. Flytt gasspaken til SAKTE-stillingen, slå av motoren, ta ut nøkkelen og vent til alle bevegelige deler har stanset før du reiser deg.
5. Løft fotstøtten for å eksponere toppen av klippeenheten.
6. Ta ut peilestaven/fyllpluggen fra toppen av girkassen, og kontroller at oljenivået er mellom merkene på peilestaven (Figur 33).



Figur 33

1. Fylleplugg og peilestav

7. Hvis oljenivået er lavt, fyll på nok olje til at nivået er mellom merkene på peilestaven.

**Viktig:** Girkassen må ikke overfylles, den kan ta skade av det.

## Skifte klippeenhetens girkasseolje

**Serviceintervall:** Etter de 50 første timene

Hver 400. driftstime

1. Sett maskinen og klippeenheten på en jevn flate.
2. Senk klippeenheten til en klippehøyde på 2,5 cm.
3. Koble fra kraftuttaket, flytt bevegelseskontrollspakene til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN og sett på parkeringsbremsen.
4. Flytt gasspaken til SAKTE-stillingen, stopp motoren, ta ut nøkkelen og vent til alle bevegelige deler har stanset før du reiser deg.
5. Løft fotstøtten for å eksponere toppen av klippeenheten.
6. Fjern peilestaven/fyllepluggen fra toppen av girkassen (Figur 33).
7. Plasser en trakt og et tappefat under tappepluggen som sitter under framsiden av girkassen. Fjern pluggen og tapp oljen ned i fatet.
8. Sett tappepluggen tilbake.
9. Fyll på nok olje, omtrent 283 ml, til nivået er mellom merkene på peilestaven.

**Viktig:** Girkassen må ikke overfylles, den kan ta skade av det.

## Vedlikehold av motor

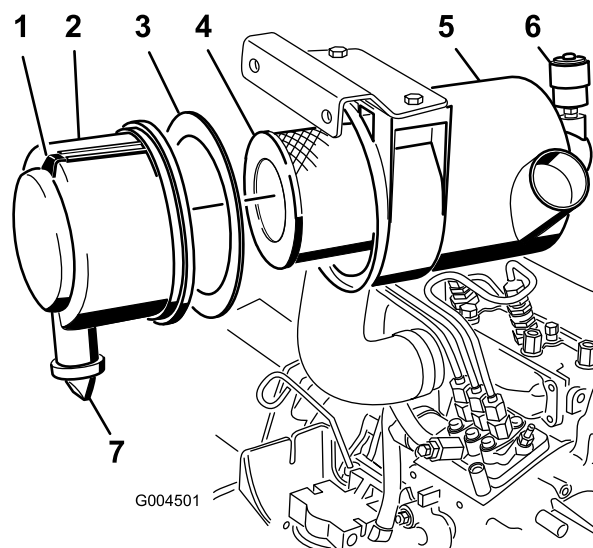
### Motorsikkerhet

Slå av motoren før du sjekker oljen eller tilsetter olje til veivhuset.

### Kontrollere luftrenseren

1. Kontroller om luftrenserhuset er skadet, noe som kan forårsake en luftlekkasje. Skift en ødelagt luftrenser.
2. Kontroller luftinntakssystemet for lekkasjer, skade eller løse slangeklemmer.
3. Overhal filterne i luftrenseren når luftrenserindikatoren viser rødt, eller hver 400. time og oftere under ekstremt støvete eller skitne forhold (Figur 34).

**Viktig:** Ikke overhal luftfilteret for ofte.



Figur 34

- |                     |                         |
|---------------------|-------------------------|
| 1. Luftrenserdeksel | 5. Luftrenserindikator  |
| 2. Pakning          | 6. Luftrenserlås        |
| 3. Filter           | 7. Uttaksventil i gummi |
| 4. Luftrenserhus    |                         |

4. Pass på at dekselet sitter korrekt på og er forseglet rundt luftrenserhuset.

### Overhale luftrenseren

**Serviceintervall:** Hver 400. driftstime

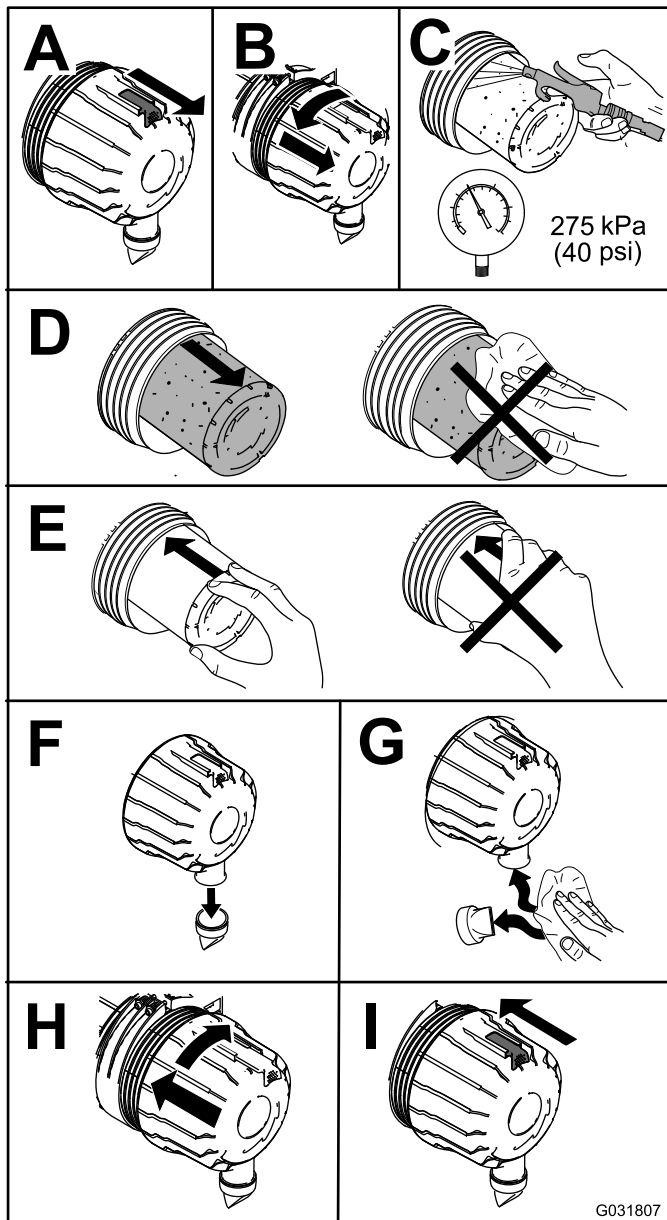
**Merk:** Hvis skumpakningen i dekselet er skadet, må du bytte det ut.

**Viktig:** Unngå bruk av luft under høyt trykk, som kan presse smuss gjennom filteret og inn i inntakstrakten.

**Viktig:** Rengjør ikke det brukte filteret, da filtermediet kan bli skadet.

**Viktig:** Ikke bruk et ødelagt filter.

**Viktig:** Ikke trykk på det elastiske midtpunktet til filteret.



Figur 35

## Vedlikeholde motoroljen

### Kontrollere motoroljenivået

**Serviceintervall:** For hver bruk eller daglig

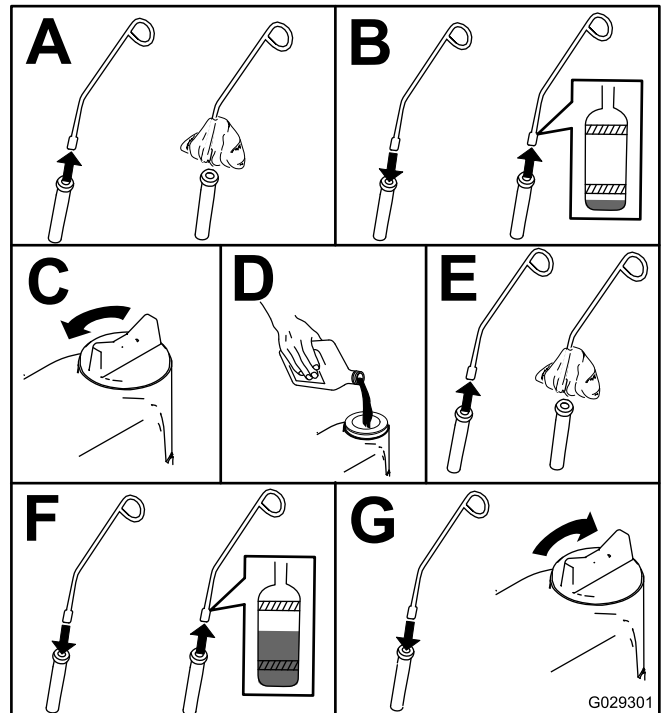
Motoren leveres med olje i veivhuset. Oljenivået må imidlertid kontrolleres før og etter at motoren startes for første gang. Kontroller oljenivået før bruk av maskinen hver dag eller hver gang du bruker maskinen.

Veivhusets kapasitet er på 3,8 liter med filter. Bruk motorolje av høy kvalitet som overholder følgende spesifikasjoner:

- Påkrevd API-klassifisering: CH-4, CI-4 eller høyere.
- Anbefalt olje: SAE 15W-40 (over -17 °C)
- Alternativ olje: SAE 10W-30 eller 5W-30 (alle temperaturer)

**Merk:** Toro Premium-motorolje er tilgjengelig fra din distributør med viskositet på enten 15W-40 eller 10W-30. Se delekatalogen for delenumre.

1. Parker maskinen på en jevn overflate, senk klippeenheten, flytt gasspaken til SAKTE-stilling, slå av motoren og ta nøkkelen ut av tenningen.
2. Åpne panseret.
3. Kontroller motoroljenivået



Figur 36

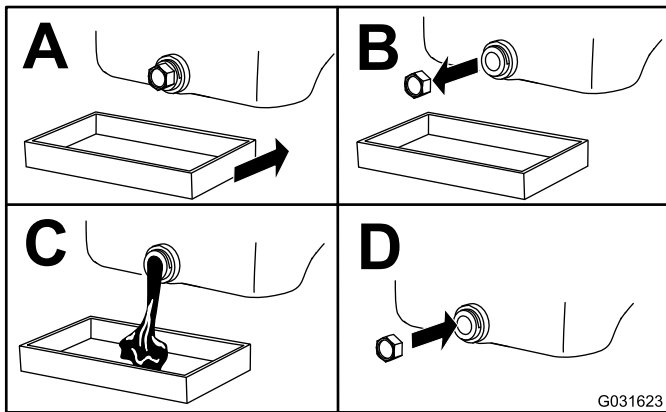
## Skifte motorolje og filter

**Serviceintervall:** Etter de 50 første timene

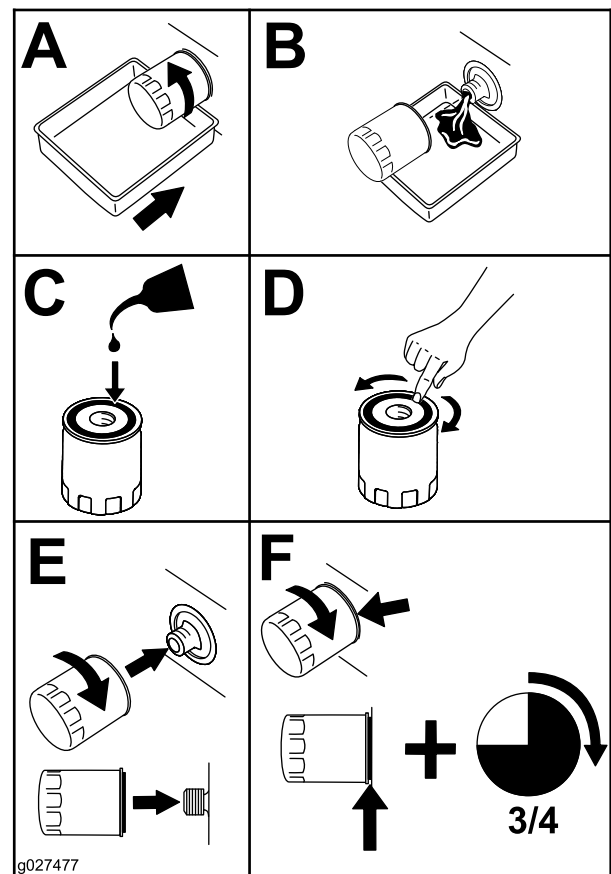
Hver 150. driftstime

Hvis det er mulig, kjør motoren like før du skifter oljen siden varm olje renner bedre og bærer med seg flere urenheter enn kald olje.

1. Sett maskinen på en jevn flate.
2. Åpne panseret.
3. Skift oljen (Figur 37).



4. Skift ut oljefilteret (Figur 38).



5. Fyll veivhuset med olje, se [Kontrollere motoroljenivået](#) (side 36).

# Vedlikehold av drivstoffsystem

## ⚠ FARE

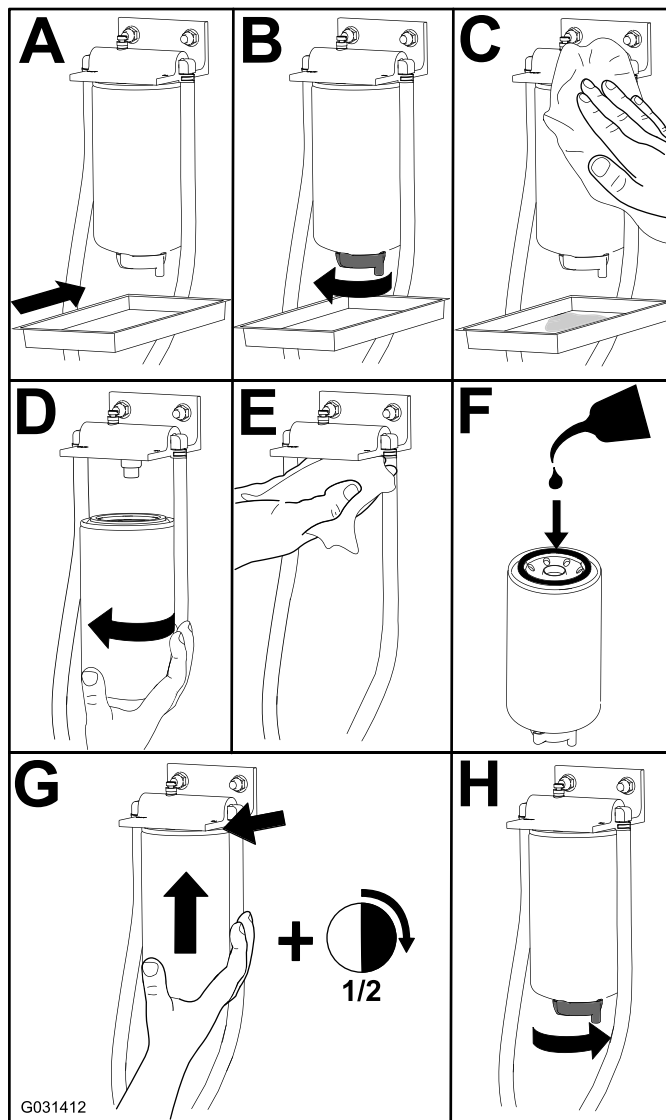
Under visse forhold er diesel og dampen fra drivstoff svært brannfarlig og eksplosivt. En brann eller eksplosjon forårsaket av drivstoff, kan påføre deg og andre brannskader og forårsake skade på eiendom.

- Bruk en trakt når du fyller tanken, og fyll den utendørs på et åpent sted når motoren er slått av og kald. Tørk opp eventuelt drivstoffsøl.
- Tanken må ikke fylles helt opp. Fyll drivstoff på tanken helt til nivået er ved bunnen av påfyllingshalsen.
- Røyk aldri når du håndterer drivstoff, og hold deg borte fra åpen ild eller steder der drivstoffgass kan antennes av gnister.
- Oppbevar drivstoffet i en ren, godkjent beholder, og pass på at lokket er skrudd på.

# Overhale vannutskilleren

Serviceintervall: Hver 400. driftstime

Hver 400. driftstime



Figur 39

# Rengjøre drivstofftanken

Serviceintervall: Annet hvert år

Fjern og rengjør sugefiltrene i ledningene etter at tanken er tømt. Bruk ren diesel til å spyle tanken.

**Viktig:** Tøm og rengjør tanken hvis drivstoffsystemet blir forurenset eller hvis du oppbevarer maskinen over en lengre periode.

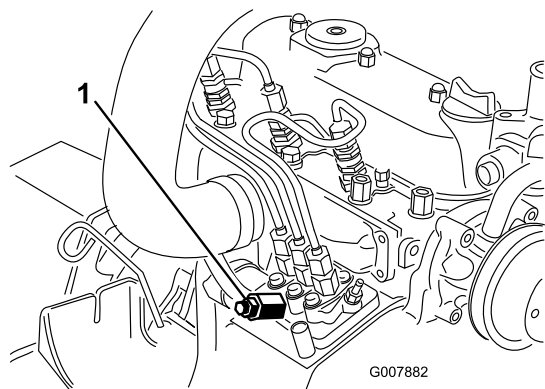
# Kontrollere drivstoffslangene og -koblingene

**Serviceintervall:** Hver 400. driftstime

Kontroller om drivstoffslangene er slitte, ødelagte, tilsmussede eller løse.

## Tappe drivstoffsystemet

1. Parker maskinen på en jevn flate. Sikre at drivstofftanken er minst halvfull.
2. Lås opp og løft panseret.
3. Plasser en fille under lufteskruen på pumpen for drivstoffinnsprøyting og åpne den (Figur 40).



Figur 40

1. Lufteskruen på pumpen for drivstoffinnsprøyting

4. Vri tenningsnøkkelen til PA-stillingen.

**Merk:** Den elektriske drivstoffpumpen startes slik at luften kommer ut ved lufteskruen.

### **⚠ FORSIKTIG**

**Motoren kan starte under denne prosedyren. Bevegelige vifter og remmer i en motor som er i gang kan forårsake alvorlig personskade.**

**Hold hender, fingre, løse klesplagg/pyntegjenstander og hår unna maskinens vifter og remmer under denne prosedyren.**

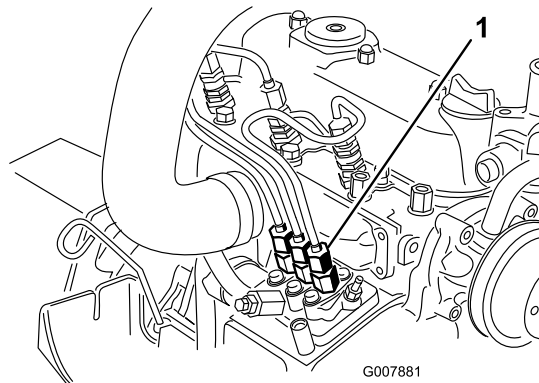
5. La nøkkelen stå i PA-stillingen til det kommer en kraftig strøm av drivstoff ut rundt skruen.
6. Stram til skruen, og vri nøkkelen til AV-stillingen.

**Merk:** Vanligvis starter motoren når du har tappet drivstoffsystemet. Hvis motoren ikke starter, kan det ha dannet seg en luftlomme mellom innsprøytingspumpen og injektorene, se [Tappe luft fra injektorene \(side 39\)](#).

# Tappe luft fra injektorene

**Merk:** Bruk kun denne fremgangsmåten hvis drivstoffsystemet er tømt for luft ved bruk av vanlige fremgangsmåter for priming og motoren ikke starter. Se [Tappe drivstoffsystemet \(side 39\)](#).

1. Plasser en fille under rørforbindelse fra innsprøytingspumpen til injektormunnstykke nummer 1, som vist i Figur 41.



Figur 41

1. Rørforbindelsen fra innsprøytingspumpen til injektormunnstykke nummer 1.

2. Sett gassen til HURTIG-stilling.
3. Vri tenningsnøkkelen til START. Drivstoffet skal renne rundt koblingen.

### **⚠ FORSIKTIG**

**Motoren kan starte under denne prosedyren. Bevegelige vifter og remmer i en motor som er i gang kan forårsake alvorlig personskade.**

**Hold hender, fingre, løse klesplagg/pyntegjenstander og hår unna maskinens vifter og remmer under denne prosedyren.**

4. Stram rørforbindelsen forsvarlig når strømmen blir jevn.
5. Vri nøkkelen til AV-stilling.
6. Gjenta denne prosedyren for de gjenværende munnstykkene.



# Vedlikehold av elektrisk system

## Sikkerhet for elektrisk system

- Koble fra batteriet før du reparerer maskinen. Koble kablet fra den negative polen først, og deretter den andre kablet fra den positive polen. Koble til den positive polen først og den negative polen sist.
- Batterisyre er giftig og kan forårsake brannskader. Pass på at du ikke får batterisyre på huden, i øynene eller på klærne. Beskytt ansiktet, øynene og klærne når du håndterer et batteri.
- Batterigasser kan eksplodere. Hold sigaretter, gnister og flammer borte fra batteriet.
- Lad batteriene i et åpent, godt ventilert område, borte fra gnister og åpen ild. Koble laderen fra strømuttaket før du kobler den til eller fra batteriet. Ha på deg beskyttelsesklær og bruk verktøy som er isolert.
- Ikke bruk en trykkvasker i nærheten av elektroniske komponenter.

### ADVARSEL

#### CALIFORNIA Proposition 65-advarsel

**Batteripoler, klemmer og tilknyttet tilbehør inneholder bly og blyforbindelser: kjemikalier som er kjente i staten California for å føre til kreft og forplantningsskader. Vask hendene etter at du har håndtert et batteri.**

## Vedlikeholde batteriet

**Serviceintervall:** Hver 50. driftstime

Dersom maskinen oppbevares på et sted der temperaturen er ekstremt høy, tappes batteriet raskere enn dersom den oppbevares på et kjølig sted.

Hold toppen av batteriet ren ved å vaske den regelmessig med en børste dyppet i ammoniakk eller en oppløsning med natriumbikarbonat. Skyll overflaten med vann etter rengjøring.

**Viktig:** Ikke ta av påfyllingslokkene mens du rengjør batteriet.

For å oppnå god elektrisk kontakt, må batterikablene sitte fast på batteripolene.

Hvis det er rust på polene, kobler du fra kablene, den negative (-) kablet først, og skraper av klemmene og polene hver for seg. Koble kablene til igjen, den positive (+) kablet først, og smør deretter vaselin på polene.

### ⚠ ADVARSEL

Batteripolene eller metallverktøy kan kortslutte mot metallkomponenter og forårsake gnister. Gnistene kan føre til at batterigassene eksploderer, noe som kan forårsake personskade.

- Når du fjerner eller monterer batteriet, må du passe på at batteripolene ikke berører metalldele på maskinen.
- La ikke metallverktøy kortslutte mellom batteripolene og metalldele på maskinen.

### ⚠ ADVARSEL

Feilaktig ruting av batterikabler kan skade maskinen og kablene, og forårsake gnister. Gnistene kan føre til at batterigassene eksploderer, noe som kan forårsake personskade.

- Ta alltid av den negative (svarte) batterikablet før du kobler fra den positive (røde) kablet.
- Koble alltid til den positive (røde) batterikablet før du setter på den negative (svarte) kablet.

## Lagre batteriet

Hvis maskinen lagres i mer enn 30 dager, skal batteriet fjernes og fullades. Lagre det enten på en hylle eller på maskinen. Ikke koble til kablene hvis du lagrer det på maskinen. Oppbevar maskinen et kjølig sted for å unngå at batteriet tappes raskt. Pass på at batteriet er fulladet for å forhindre at det fryser. Egenvekten til et fulladet batteri er mellom 1,265 og 1,299.

## Sjekk sikringene

Sikringene er plassert under kontrollpanelet. Tilgang gjennom sidepaneldekslet (Figur 42). For å åpne sidepaneldekslet, åpne de to låsene og dra det ut.

Hvis maskinen stopper eller har andre problemer med det elektriske systemet, sjekk sikringene. Sjekk hver sikring etter tur og fjern dem én om gangen for å se om noen av dem er gått.

**Viktig:** Hvis du må erstatte en sikring, bruk alltid samme type og av samme strømstyrke som den du skal erstatte, ellers kan du skade det elektriske systemet. Se merket plassert ved siden av sikringene for et diagram over hver sikring og tilhørende strømstyrke (Figur 43).

**Merk:** Hvis en sikring går ofte, har du antageligvis en kortslutning i det elektriske systemet og burde få en kvalifisert fagmann til å utføre service på den.



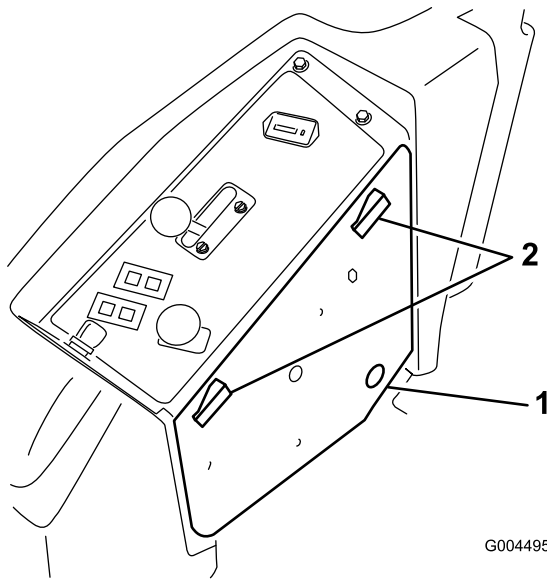
# Vedlikehold av drivsystem

## Kontrollere trykket i dekkene

**Serviceintervall:** Hver 50. driftstime

Kontroller trykket etter hver 50 driftstime eller én gang i måneden, avhengig av hva som kommer først (Figur 44).

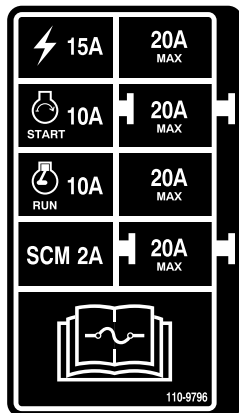
Oppretthold lufttrykket i for- og bakhjulene. Det korrekte lufttrykket er 124 kPa i bakhjulene og 103 kPa i styrehjulene. Forskjellig trykk i hjulene kan føre til ujevn klipping. Sjekk dekkene når de er kalde for å få en mest mulig nøyaktig avlesning av trykket.



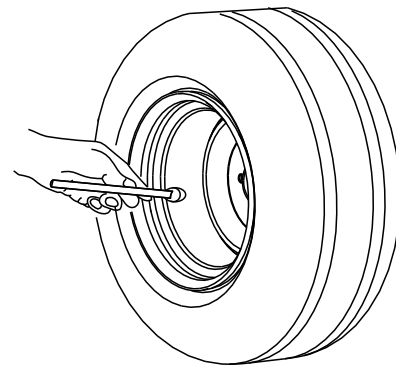
Figur 42

1. Sidepaneldeksel

2. Lås



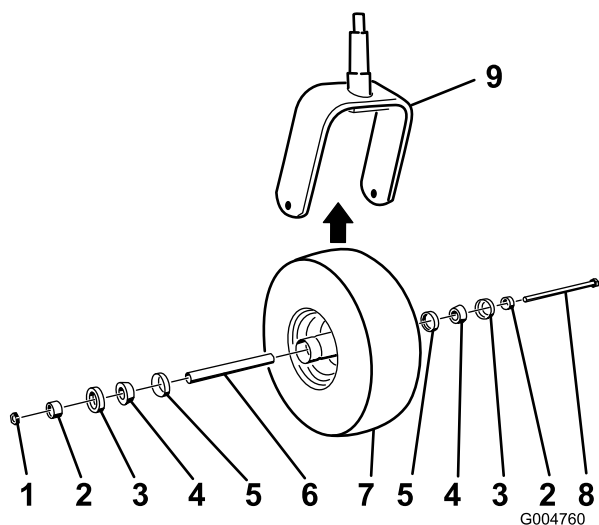
Figur 43



Figur 44

## Skifte styrehjulene og lagrene

1. Skaff nye styrehjul, konuslager og lagerpakninger fra din autoriserte Toro-distributør.
2. Fjern låsemutteren fra bolten (Figur 45).



Figur 45

- |                        |                   |
|------------------------|-------------------|
| 1. Låsemutter          | 6. Avstandsstykke |
| 2. Lageravstandsstykke | 7. Styrehjul      |
| 3. Ytre lagerpakning   | 8. Akselbolt      |
| 4. Konuslager          | 9. Styregaffel    |
| 5. Indre lagerpakning  |                   |

3. Ta tak i styrehjulet og skyv bolten ut av gaffelen eller svingarmen.
4. Kast det gamle styrehjulet og lagrene.
5. Sett på plass styrehjulet ved å skyve konuslagrene og pakningene, fylt med smøringfett, inn i hjulnavet, plassert som vist i Figur 45.
6. Skyv avstandsstykket inn i hjulnavet gjennom lagrene, slik at avstandsstykket inni hjulnavet har to lageravstandsstykker.

**Viktig:** Kontroller at pakningskantene ikke er brettet innover.

7. Sett på plass styringshjulet i styregaffelen, og fest det med bolten og låsemutteren.
8. Stram låsemutteren til hjulet ikke lenger ruller fritt, skru så forsiktig opp til punktet hvor hjulet begynner å rulle fritt.
9. Fest en fettsprøyte til smøreniplene på styrehjulet, og fyll den med litiumbasert smørefett nr. 2.

## Vedlikehold av kjølesystem

### Kjølesystemsikkerhet

#### ⚠ FORSIKTIG

Utslipp av varm kjølevæske under trykk, eller berøring av en varm radiator og omsluttende deler, kan føre til alvorlige brannskader.

- Ikke åpne radiatorlokket mens motoren er varm. La motoren nedkjøles i minst 15 minutter, eller helt til radiatorlokket er så kaldt at du kan ta på det uten å brenne deg, før du fjerner radiatorlokket.
- Ikke ta på radiatoren og omsluttende deler som er varme.

#### ⚠ FARE

Den roterende viften og drivremmer kan forårsake personskader.

- Ikke bruk maskinen uten at dekslene er på plass.
- Hold fingre, hender og bekledding unna roterende vifter og drivremmer.
- Stans motoren og ta ut tenningsnøkkelen før du utfører vedlikehold.

#### ⚠ FARE

Du kan bli forgiftet av å svelge motorkjølemiddel.

- Ikke svelg kjølemiddel.
- Oppbevares utilgjengelig for barn og kjæledyr.

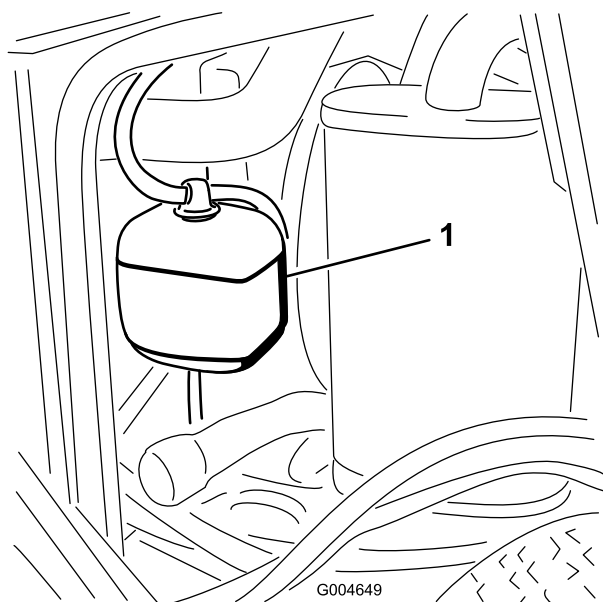
## Kontrollere kjølesystemet

**Serviceintervall:** For hver bruk eller daglig

Kjølesystemet er fylt med halvt om halvt med vann og permanent frostvæske med etylenglykol. Kapasiteten til kjølesystemet er 7,5 liter.

1. Kontroller kjølevæskeniivået i ekspansjonstanken (Figur 46).

**Merk:** Kjølevæskeni­vået skal være mellom merkene på siden av tanken.



**Figur 46**

1. Ekspansjonstank

2. Hvis kjølemiddel­nivået er lavt, tar du av lokket på ekspansjonstanken og etter­fyller systemet.

**Viktig:** Ikke fyll på for mye.

3. Sett på ekspansjonstanklokket.

## Rengjøre radiatoren

**Serviceintervall:** For hver bruk eller daglig

Hver 1500. driftstime—Skift bevegelige slanger.

Hver 200. driftstime—Kontroller slangene og klemmene til kjølesystemet. Bytt ut hvis de er sprukne eller revet.

Annethvert år—Tøm og fyll på ny væske i kjølesystemet.

Rengjør radiatoren for å unngå at motoren overopphetes.

**Merk:** Hvis klippeenheten eller motoren slår seg av på grunn av overoppheting, kontrollerer du om det er mye rusk på radiatoren.

Rengjør radiatorene på følgende måte:

1. Åpne panseret.
2. Start fra viftesiden av radiatoren og blås ut rusk med luft med et lavt trykk på 3,45 bar. Gjenta fra forsiden av radiatoren og den andre viftesiden.

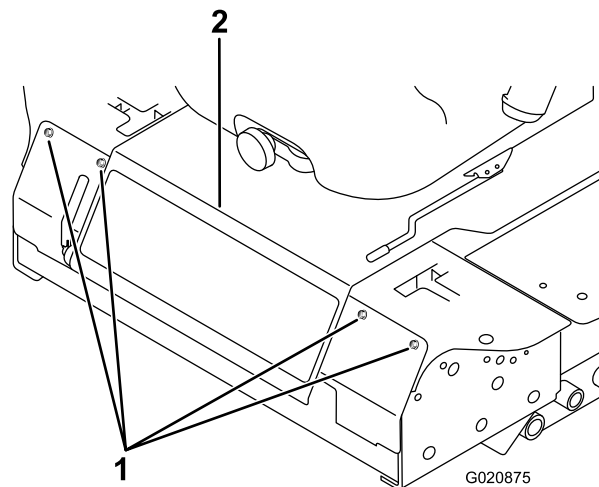
**Viktig:** Ikke bruk vann.

3. Når radiatoren er grundig rengjort, fjerner du rusk som kan ha samlet seg i kanalen ved foten av radiatoren.
4. Lukk panseret.

## Vedlikehold av bremses

### Justere sperrebryteren for parkeringsbremsen

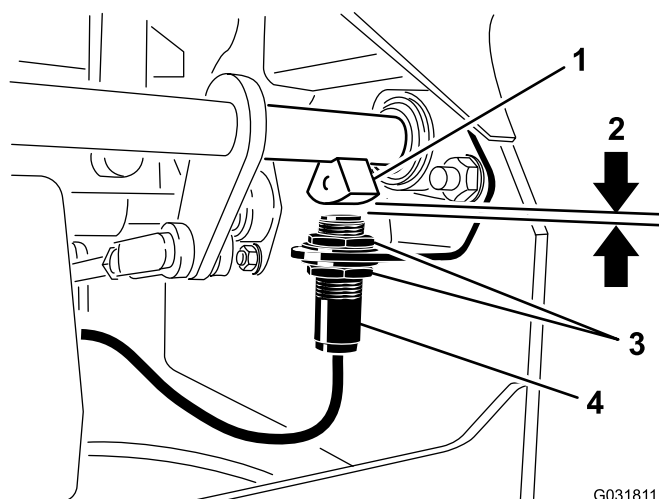
1. Stopp maskinen, flytt bevegelseskontrollbryteren for klippeenheten til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN, sett parkeringsbremsen på og ta nøkkelen ut av tenningen.
2. Fjern boltene til frontpanelet og fjern panelet (Figur 47).



**Figur 47**

1. Bolt
2. Kontrollpanel

3. Løsne de to låsemutrene som fester sperrebryteren for parkeringsbremsen til monteringsbraketten.



**Figur 48**

1. Bremsseakselsensor
2. 4 mm
3. Låsemutter
4. Sperrebryter for parkeringsbremse

- Flytt bryteren opp eller ned på braketten til avstanden mellom bremseakselsensoren og brytertappen er 4 mm som vist i [Figur 48](#).

**Merk:** Kontroller at bremseakselsensoren ikke er i kontakt med brytertappen.

- Stram bryterens låsemutre.
- Test justeringen på følgende måte:
  - Påse at parkeringsbremsen er på og at du ikke sitter på setet, start deretter motoren.
  - Flytt kontrollspakene ut av NØYTRAL LÅSESTILLING.

**Merk:** Motoren skal nå stoppe. Hvis den ikke stopper, sjekk justeringene du foretok av bryteren.

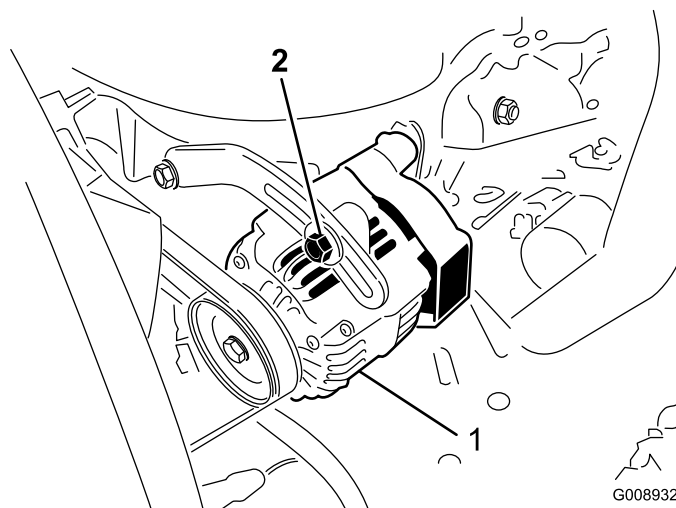
- Monter frontpanelet.

## Vedlikehold av remmer

### Kontroller spenningen til generatorremmen.

**Serviceintervall:** Hver 100. driftstime

- Benytt 4,5 kg kraft til generatorremmen midt mellom lederullene.
- Hvis du ikke kan trykke den ned 10 mm, løsner du monteringsboltene for generatoren ([Figur 49](#)).



**Figur 49**

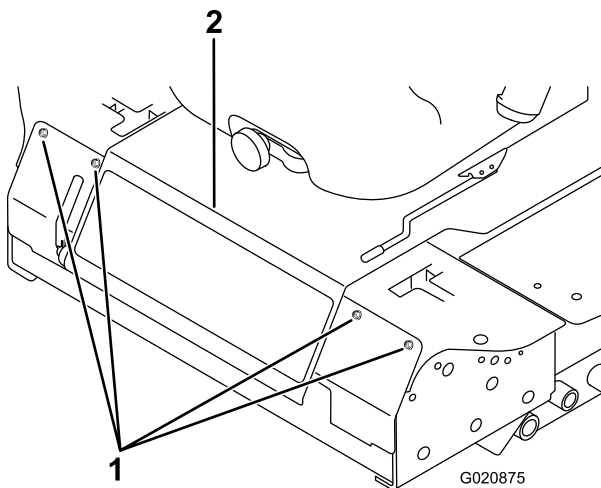
- |                   |              |
|-------------------|--------------|
| 1. Monteringsbolt | 2. Generator |
|-------------------|--------------|

- Øk eller reduser spenningen til generatorremmen.
- Stram monteringsboltene.
- Kontroller hvor langt ned du kan trykke beltet, for å kontrollere at spenningen er riktig.

# Vedlikehold av kontrollsystem

## Justere nøytralsperrebryteren for kontrollspakene

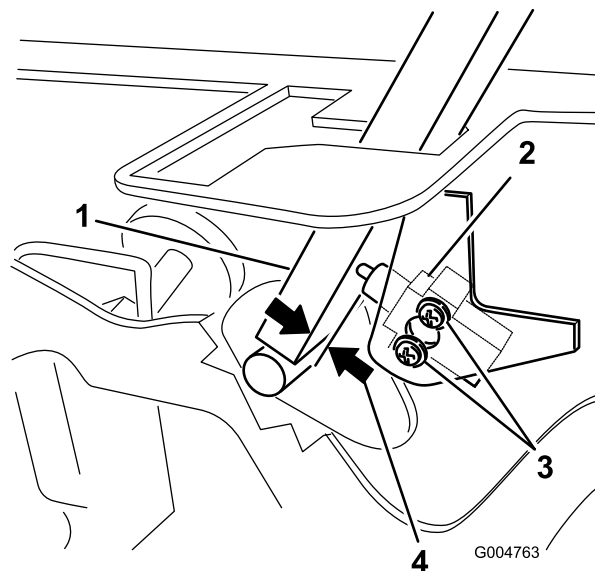
1. Stopp maskinen, flytt bevegelseskontrollbryteren for klippeenheten til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN, sett parkeringsbremsen på og ta nøkkelen ut av tenningen.
2. Fjern boltene til frontpanelet og fjern panelet (Figur 50).



Figur 50

1. Bolt
2. Kontrollpanel

3. Løsne de to skruene som fester sperrebryteren (Figur 51).



Figur 51

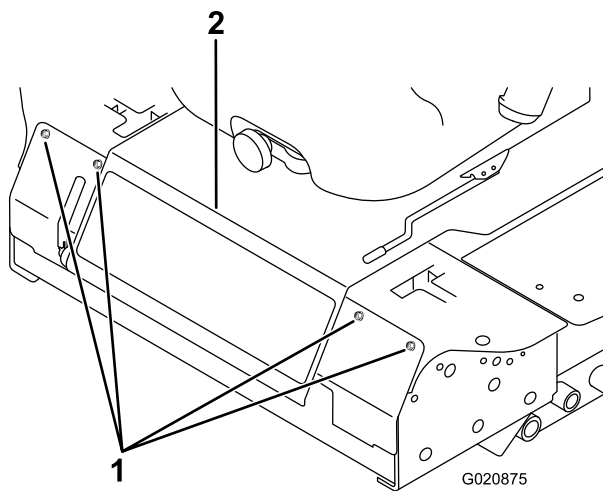
1. Kontrollspak
2. Nøytralsperrebryter
3. Skruer
4. 0,4 til 1 mm

4. Mens du holder kontrollspaken mot rammen, flytt bryteren mot spaken til avstanden mellom spaken og bryterhuset er 0,4 til 1 mm som vist i Figur 51.
5. Fest bryteren.
6. Gjenta trinn 3 til 5 for den andre spaken.
7. Monter frontpanelet.

## Justere nøytral retur for kontrollspakene

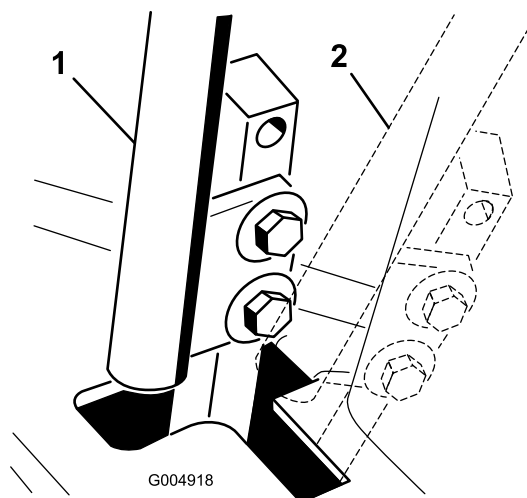
Hvis bevegelseskontrollspakene ikke er innrettet med de nøytrale sporene når de slippes fra REVERSSTILLING, må de justeres. Juster hver spak, fjær og stang separat.

1. Koble fra kraftuttaket, flytt kontrollspakene til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN, og bruk parkeringsbremsen.
2. Flytt gasspaken til SAKTE-stillingen, stopp motoren, ta ut nøkkelen og vent til alle bevegelige deler har stanset før du reiser deg.
3. Fjern boltene til frontpanelet og fjern panelet (Figur 52).



Figur 52

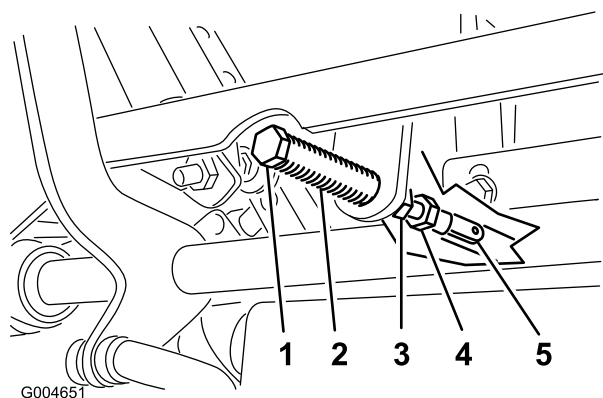
1. Bolt
2. Kontrollpanel



Figur 54

1. NØYTRAL stilling
2. NØYTRAL LÅSESTILLING

4. Flytt kontrollspaken til den NØYTRALE, men **ikke den låste** stillingen (Figur 54).
5. Trekk spaken tilbake inntil ringstiften (på armen over svingakselen) er i kontakt med endene på sporet (begynner så vidt å legge press på fjæren) som vist i Figur 53.



Figur 53

1. Splittpinne
2. Slisse
3. Låsemutter
4. Justeringsbolt
5. Stang

6. Kontroller hvor det er mulig at kontrollspaken treffer hakket i konsollen (Figur 54).

**Merk:** Den bør sentreres for å gi den mulighet til å svinge utover til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN.

7. Hvis det er nødvendig med justering, må du løsne på mutteren og låsemutteren mot stangen (Figur 53).
8. Legg på lett trykk bakover på bevegelseskontrollspakene, vri hodet på justeringsboltene i korrekt retning inntil kontrollspaken er sentrert i den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN (Figur 53).

**Merk:** Oppretthold trykket bakover på spaken holder du pinnen på enden av slissen og gjør det mulig for justeringsboltene å flytte spaken til korrekt stilling.

9. Stram mutteren og låsemutteren (Figur 53).
10. Gjenta trinn 4 til og med 9 for den andre spaken.
11. Monter frontpanelet.

## Justere trekkdrivet for fri

Utfør denne justeringen mens hjulene svinger.

### ⚠ FARE

Mekaniske eller hydrauliske jekker kan kanskje ikke støtte maskinen og dermed føre til alvorlige skader.

- Bruk jekkestøtter når du støtter maskinen.
- Ikke bruk hydrauliske jekker.

### ⚠ ADVARSEL

Motoren må gå for at du skal kunne utføre denne justeringen. Kontakt med bevegelige deler eller varme overflater kan føre til personskade.

Hold klær, hender, føtter, ansikt og andre kroppsdeler borte fra knivbladene, roterende deler, lyddemperen og andre varme overflater.

1. Hev rammen opp på jekkestøtter slik at kjørehjulene kan rulle seg fritt.

2. Flytt setet fremover, frigjør det og sving det opp og fremover.
3. Koble fra den elektriske konnektoren fra setets sikkerhetsbryter.
4. Installer midlertidig en kaldstartledning over terminalene i ledningsatskonnektoren.
5. Start motoren, sørg for at gasspaken er midt mellom HURTIG- og SAKTE-stillingen og frigjør parkeringsbremsen.

**Merk:** Bevegelseskontrollspakene må være i den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN når justeringer blir gjort.

6. Juster lengden på pumpestangen på én side ved å dreie på sekskantakselen i korrekt retning inntil det aktuelle hjulet ikke beveger seg eller kryper noe i revers (Figur 55).

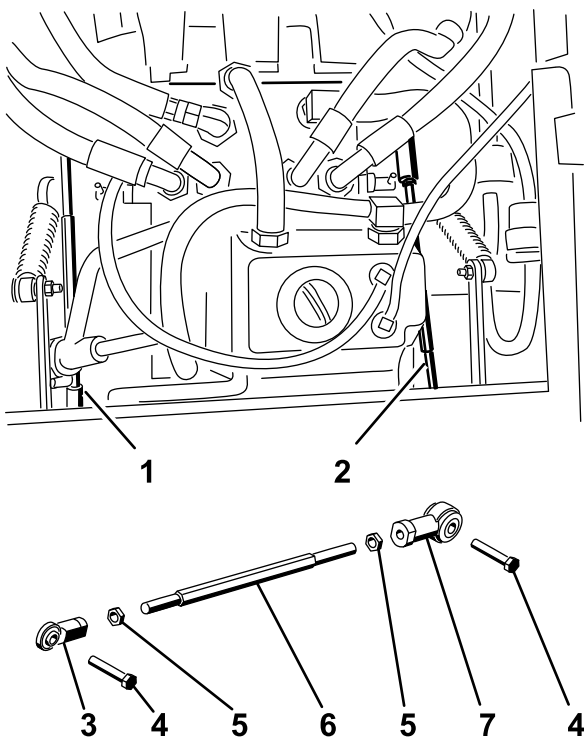


Figure 56

**Figur 55**

- |                       |                  |
|-----------------------|------------------|
| 1. Høyre pumpestang   | 5. Låsemutter    |
| 2. Venstre pumpestang | 6. Sekskantaksel |
| 3. Kuleledd           | 7. Kuleledd      |
| 4. Bolt               |                  |

7. Flytt kontrollspaken fremover og i revers, deretter tilbake til nøytral stilling.

**Merk:** Hjulet må ikke bevege seg eller krype noe i revers.

8. Flytt gasspaken til HURTIG-stillingen.

**Merk:** Pass på at hjulet fortsatt ikke beveger seg eller kryper lett i revers. Juster ved behov.

9. Gjenta trinn 6 til 8 på motsatt side av maskinen.
10. Stram til låsemutrene ved kuleleddene (Figur 53).
11. Flytt gasspaken til SAKTE-stillingen og slå av motoren.
12. Fjern kaldstartsledningen fra ledningsnett-konnektoren og koble konnektoren inn i setebryteren.

## ⚠ ADVARSEL

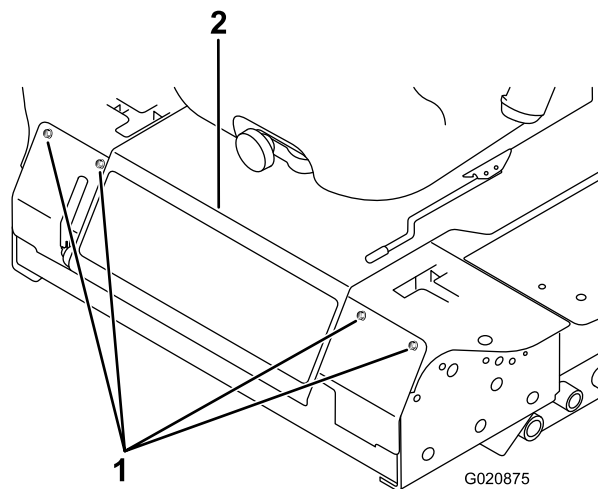
Det elektriske systemet vil ikke utføre korrekt sikkerhetsavstengning hvis kaldstartledningen er montert.

- Fjern kaldstartsledningen fra ledningsatskonnektoren og koble konnektoren inn i setebryteren når du fullfører justeringen.
- Bruk aldri denne maskinen med en kaldstartsledning montert og setebryteren frakoblet.

13. Senk setet på plass.
14. Ta bort jekkstøttene.

## Justere maksimal bakkehastighet

1. Koble fra kraftuttaket, flytt bevegelseskontrollspakene til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN og sett på parkeringsbremsen.
2. Flytt gasspaken til SAKTE-stillingen, stopp motoren, ta ut nøkkelen og vent til alle bevegelige deler har stanset før du reiser deg.
3. Fjern boltene til frontpanelet og fjern panelet (Figur 56).

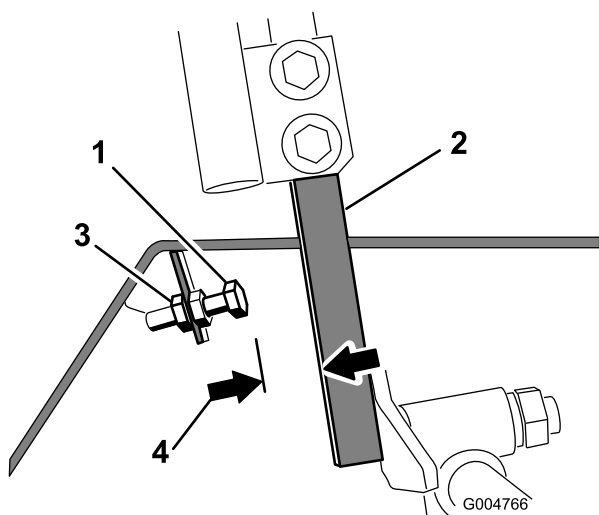


**Figur 56**

1. Bolt
2. Kontrollpanel



4. Løsne låsemutteren på stoppebolten for en kontrollspak (Figur 57).



Figur 57

- |                 |               |
|-----------------|---------------|
| 1. Stoppebolt   | 3. Låsemutter |
| 2. Kontrollspak | 4. 1,5 mm     |

5. Tre stoppebolten helt inn (vekk fra kontrollspaken).
6. Skyv kontrollspaken helt frem til den stopper, og hold den der.
7. Tre stoppebolten ut (mot kontrollspaken) til det er en avstand på 1,5 mm mellom hodet på stoppebolten og kontrollspaken.

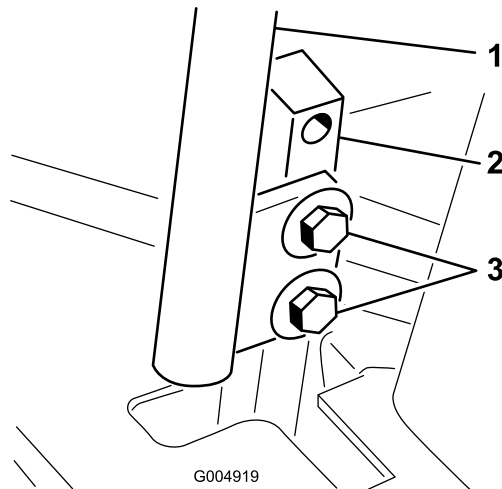
**Merk:** Hvis du vil redusere maskinens maksimumshastighet, sett så hver stoppebolt tilbake en lik mengde mot kontrollspaken helt til du når den maksimale hastigheten du ønsker. Du må kanskje teste justeringene dine flere ganger.

8. Trekk til låsemutteren for å feste stoppebolten på plass.
9. Gjenta trinn 4 til og med 8 for den andre spaken.
10. Monter frontpanelet.
11. Påse at maskinen kjører rett fremover og ikke svinger når begge kontrollspakene skyves helt frem.

**Merk:** Hvis maskinen svinger, har du ikke satt stoppeboltene jevnt og du må justere dem mer nøyaktig.

## Justere sporingen

1. Koble fra kraftuttaket, flytt bevegelseskontrollspakene til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN og sett på parkeringsbremsen.
2. Flytt gasspaken til SAKTE-stillingen, stopp motoren, ta ut nøkkelen og vent til alle bevegelige deler har stanset før du reiser deg.
3. Løsne boltene som fester kontrollspakene (Figur 58)

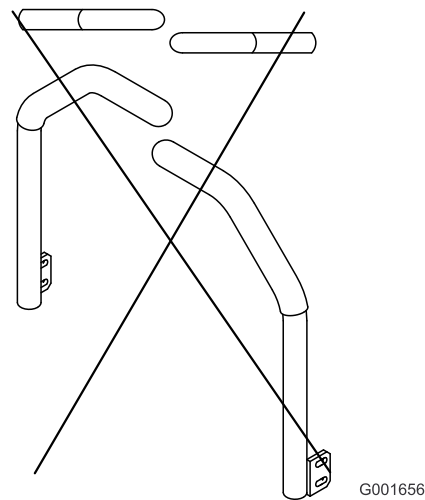
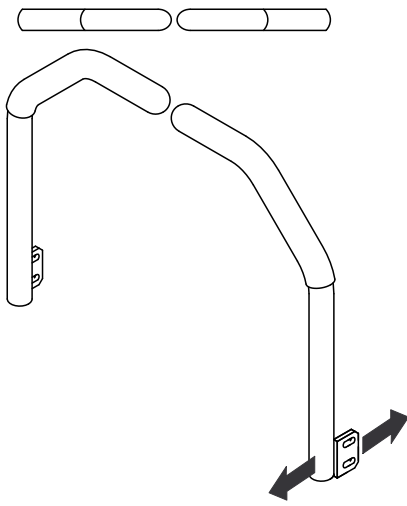


Figur 58

- |                      |           |
|----------------------|-----------|
| 1. Kontrollspak      | 3. Bolter |
| 2. Kontrollspakstang |           |

4. Få noen til å skyve kontrollspakstengene (ikke kontrollspakene) helt frem til maksimal hastighet-posisjonen og holde dem der.
5. Juster kontrollspakene slik at de står på linje og stram til boltene for å sikre spakene til stengene (Figur 59).





Figur 59

G001656

## Vedlikehold av hydraulisk system

Beholderen fylles på fabrikken med omtrent 4,7 l girolje / hydraulisk væske av høy kvalitet. Anbefalte erstatningsvæsker er:

**Toro Premium Transmission/Hydraulic Tractor Fluid**  
(Tilgjengelig i spann på 19 liter eller fat på 208 liter. Se delekatalogen eller kontakt Toro-distributør for å få oppgitt delenumre.)

Alternative oljer: Hvis Toro-oljen ikke er tilgjengelig, kan man bruke Mobil® 424 hydraulisk olje.

**Merk:** Toro tar ikke ansvar for skade skjedd på grunn av uegnede erstatninger.

**Merk:** Mange hydrauliske væsker er nesten fargeløse, noe som gjør det vanskelig å oppdage lekkasjer. Et rødt fargestoff for den hydrauliske væsken er tilgjengelig i flasker på 20 ml. En flaske er nok til 15–22 l med hydraulikkvæske. Bestill delenr. 44-2500 fra en autorisert Toro-forhandler.

## Sikkerhet for hydraulisk system

### ⚠ ADVARSEL

Hydraulikkvæske som kommer ut under trykk, kan trenge gjennom huden og forårsake personskader.

- Kontroller at alle hydraulikkslanger og ledninger er i god stand, og at alle hydrauliske koblinger og beslag er tette, før det hydrauliske systemet settes under trykk.
- Hold kropp og hender borte fra hull eller dyser som sprøyter ut hydraulisk olje under høyt trykk.
- Bruk kartong eller papir til å finne lekkasjer.
- Før du utfører vedlikehold eller reparasjoner på det hydrauliske systemet, må du forsiktig slippe ut alt trykket.
- Oppsøk legehjelp øyeblikkelig hvis olje kommer i direkte kontakt med huden.

## Kontrollere det hydrauliske systemet

**Serviceintervall:** For hver bruk eller daglig

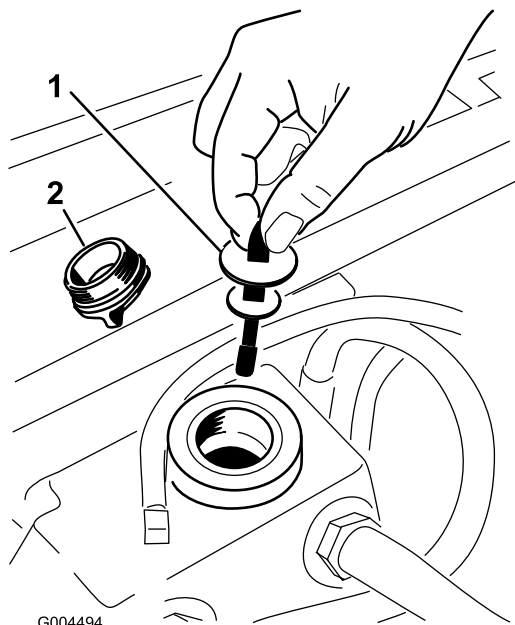
Kontroller nivået på den hydrauliske oljen før du starter maskinen for første gang, og deretter hver dag.

1. Sett maskinen på en jevn flate.
2. Flytt bevegelseskontrollspakene til NØYTRAL, LÅST stilling og start motoren.

**Merk:** Kjør motoren på lavest mulig turtall for å blåse ut luft av systemet.

**Viktig:** Koble ikke til kraftuttaket.

3. Hev klippeenheten for å trekke ut løftesyndrene, slå av motoren og ta ut nøkkelen.
4. Hev setet for å få tilgang til den hydrauliske oljetanken.
5. Fjern det hydrauliske oljelokket fra påfyllingshalsen (Figur 60).



Figur 60

1. Peilestav
2. Påfyllingslokk

6. Ta ut peilestaven og tørk den med en ren fille (Figur 60).
7. Plasser peilestaven i påfyllingshalsen før du tar den ut og kontrollerer oljenivået (Figur 60).

**Merk:** Hvis nivået ikke er innenfor det merkede området på peilestaven, fyller du på mer hydraulikkvæske av høy kvalitet til nivået når opp til det merkede området.

**Viktig:** Ikke fyll på for mye.

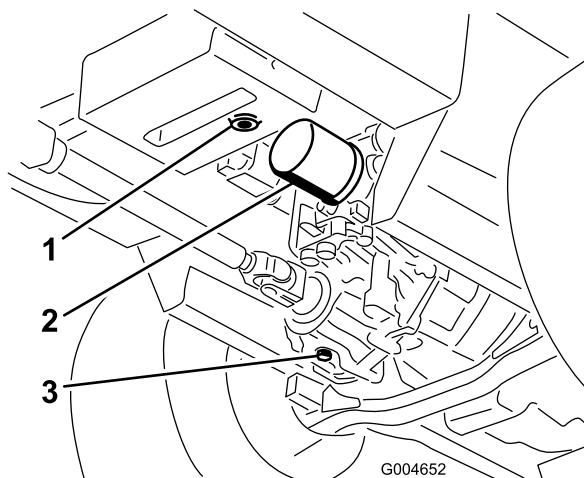
8. Sett tilbake peilestaven og tre påfyllingslokket fast på påfyllingshalsen med fingrene.
9. Kontroller om det er lekkasjer i slangene og beslagene.

## Skifte hydraulikkvæske og filter

**Serviceintervall:** Etter de 200 første timene

Hver 800. driftstime

1. Koble fra kraftuttaket, flytt bevegelseskontrollspakene til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN og sett på parkeringsbremsen.
2. Flytt gasspaken til SAKTE-stillingen, stopp motoren, ta ut nøkkelen og vent til alle bevegelige deler har stanset før du reiser deg.
3. Plasser et stort tappefat under den hydrauliske beholderen og girkassen og fjern pluggene, all hydraulikkvæske blir da tappet (Figur 61).



Figur 61

1. Tappeplugg for hydrauliske beholderen
2. Filter
3. Tappeplugg for girkasse

4. Rengjør rundt hydraulikkvæskefilteret, og fjern filteret (Figur 61).
5. Sett inn et nytt hydraulikkvæskefilter umiddelbart.
6. Monter hydraulikkvæsketanken slik og tappepluggene for girkassehuset.
7. Fyll beholderen opp til riktig nivå (ca. 5.7 l). Se [Kontrollere det hydrauliske systemet \(side 49\)](#).
8. Start motoren, og se etter oljlekkasjer. La motoren gå i ca. fem minutter, og slå den deretter av.
9. Etter to minutter kan du kontrollere hydraulikkvæskens nivå. Se [Kontrollere det hydrauliske systemet \(side 49\)](#).

# Rengjøring

## Rengjøre under klippeenheten

**Serviceintervall:** For hver bruk eller daglig

1. Koble fra kraftuttaket, flytt bevegelseskontrollspakene til den NØYTRALE LÅSESTILLINGEN og sett på parkeringsbremsen.
2. Flytt gasspaken til SAKTE-stillingen, stopp motoren, ta ut nøkkelen og vent til alle bevegelige deler har stanset før du reiser deg.
3. Hev klippeenheten til transportstilling.
4. Hev den fremre delen av maskinen med jekkstøtter.
5. Rengjør grundig gressklipperens underside med vann.

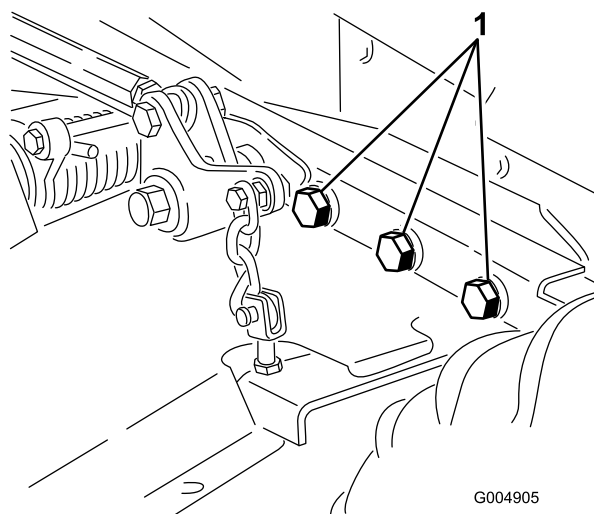
## Avhending av avfall

Motorolje, batterier, hydraulikkvæske og motorkjølemiddel er forurensende. Avhend disse i henhold til nasjonale eller lokale regelverk.

# Lagring

## Maskin

1. Rengjør maskinen, klippeenheten og motoren grundig, og vær spesielt oppmerksom på disse områdene:
  - Radiator og radiatorskjerm
  - Under klippeenheten
  - Under klippeenhetens remdeksler
  - Motvektstjærene
  - PTO-akselenhet
  - Alle smørepunkt og omdreingspunkt
  - Inni reléskapet
  - Under seteplaten og oppå drivverket
2. Kontroller og juster trykket i for- og bakhjulene. Se [Kontrollere trykket i dekkene \(side 41\)](#).
3. Ta av, slip og balanser klippeknivene. Monter knivene og trekk til knivboltene med et moment på 115–149 N·m.
4. Kontroller alle festene. Stram dem om nødvendig. Trekk til de seks boltene som fester klippeenhetsrammen til trekkenheten ([Figur 62](#)) med et moment på 359 N·m.



**Figur 62**

Høyre side vises ikke.

1. Bolter
- 
5. Smør alle smørepipler og omdreingspunkt, og drivverkets omløpspinne. Tørk opp overflødig smøremiddel.
  6. Bruk litt sandpapir på og mal malte områder som har fått riper eller rust. Reparer alle hakk i metallet.
  7. Overhal batteriet og kablene:
    - A. Ta batteriklemmene av batteripolene.
    - B. Rengjør batteriet, klemmene og polene med en stålbørste og en oppløsning av natron.

- C. Smør batteripolene og kabelklemmene med Grafo 112X (Toro-delenummer 505-47) eller vaselin for å forhindre korrosjon.
- D. Lad batteriet sakte opp i 24 timer hver 60. dag for å forhindre blyulfatering av batteriet.

## Motor

1. Tøm motoroljen fra bunnpannen, og sett tappepluggen tilbake.
2. Skift ut oljefilteret.
3. Fyll motoren med den anbefalte motoroljen.
4. Start motoren, og la den gå på tomgang i to minutter.
5. Tøm drivstofftanken, drivstoffslangene, pumpen, filteret og utskilleren fullstendig for alt drivstoff. Spyl drivstofftanken med rent, ferskt dieseldrivstoff, og kople sammen alle drivstoffslangene.
6. Rengjør og overhal luftrenseren grundig.
7. Forsegl inntaket til luftrenseren og eksosåpningen med værbestandig maskeringsbånd.
8. Kontroller at oljelokket og drivstofftanklokket er godt skrudd til.

**Notat:**

**Notat:**

## Liste over internasjonale forhandlere

Distributør:	Land:	Telefonnummer:	Distributør:	Land:	Telefonnummer:
Agrolanc Kft	Ungarn	36 27 539 640	Maquiver S.A.	Colombia	57 1 236 4079
AAI (Asian American Industrial)	Hong Kong	852 2497 7804	Maruyama Mfg. Co. Inc.	Japan	81 3 3252 2285
B-Ray Corporation	Korea	82 32 551 2076	Mountfield a.s.	Den tsjekkiske republikk	420 255 704 220
Brisa Goods LLC	Mexico	1 210 495 2417	Mountfield a.s.	Slovakia	420 255 704 220
Casco Sales Company	Puerto Rico	787 788 8383	Munditol S.A.	Argentina	54 11 4 821 9999
Ceres S.A.	Costa Rica	506 239 1138	Norma Garden	Russland	7 495 411 61 20
CSSC Turf Equipment (pvt) Ltd.	Sri Lanka	94 11 2746100	Oslinger Turf Equipment SA	Ecuador	593 4 239 6970
Cyril Johnston & Co.	Nord-Irland	44 2890 813 121	Oy Hako Ground and Garden Ab	Finland	358 987 00733
Cyril Johnston & Co.	Irland	44 2890 813 121	Parkland Products Ltd.	New Zealand	64 3 34 93760
Fat Dragon	Kina	886 10 80841322	Perfetto	Polen	48 61 8 208 416
Femco S.A.	Guatemala	502 442 3277	Pratoverde SRL.	Italia	39 049 9128 128
FIVEMANS New-Tech Co., Ltd	Kina	86-10-6381 6136	Prochaska & Cie	Østerrike	43 1 278 5100
ForGarder OU	Estland	372 384 6060	RT Cohen 2004 Ltd.	Israel	972 986 17979
G.Y.K. Company Ltd.	Japan	81 726 325 861	Riversa	Spania	34 9 52 83 7500
Geomechaniki of Athens	Hellas	30 10 935 0054	Lely Turfcare	Danmark	45 66 109 200
Golf international Turizm	Tyrkia	90 216 336 5993	Lely (U.K.) Limited	Storbritannia	44 1480 226 800
Hako Ground and Garden	Sverige	46 35 10 0000	Solvert S.A.S.	Frankrike	33 1 30 81 77 00
Hako Ground and Garden	Norge	47 22 90 7760	Spypros Stavrinides Limited	Kypros	357 22 434131
Hayter Limited (U.K.)	Storbritannia	44 1279 723 444	Surge Systems India Limited	India	91 1 292299901
Hydroturf Int. Co Dubai	De forente arabiske emirater	97 14 347 9479	T-Markt Logistics Ltd.	Ungarn	36 26 525 500
Hydroturf Egypt LLC	Egypt	202 519 4308	Toro Australia	Australia	61 3 9580 7355
Irrimac	Portugal	351 21 238 8260	Toro Europe NV	Belgia	32 14 562 960
Irrigation Products Int'l Pvt Ltd.	India	0091 44 2449 4387	Valtech	Marokko	212 5 3766 3636
Jean Heybroek b.v.	Nederland	31 30 639 4611	Victus Emak	Polen	48 61 823 8369

### Europeisk personvernerklæring

Informasjonen Toro samler inn

Toro Warranty Company (Toro) respekterer ditt personvern. For at vi skal kunne behandle ditt garantikrav og kontakte deg ved en eventuell produkttilbakekalling, ber vi deg om å dele enkelte personopplysninger med oss, enten direkte eller gjennom din lokale Toro-bedrift eller -forhandler.

Toros garantisystem finnes på vertsservere i USA, hvor personvernlovgivningen kanskje ikke gir samme beskyttelse som i ditt eget land.

VED Å DELE DIN PERSONLIGE INFORMASJON MED OSS, SAMTYKKER DU I BEHANDLINGEN AV DIN PERSONLIGE INFORMASJON SOM BESKREVET I DENNE PERSONVERNERKLÆRINGEN.

Måten Toro bruker informasjon på

Toro kan bruke din personlige informasjon til å behandle garantikrav, til å kontakte deg ved en eventuell produkttilbakekalling og av andre hensyn som vi vil fortelle deg om. Toro kan dele din informasjon med Toros datterselskaper, forhandlere eller andre forretningspartnere i forbindelse med disse aktivitetene. Vi vil ikke selge din personlige informasjon til andre selskaper. Vi forbeholder oss retten til å oppgi personlig informasjon for samsvar med gjeldende lovgivning og på forespørsel fra passende myndighet, for å kunne drive våre systemer korrekt eller for vår egen eller andre brukeres beskyttelse.

Oppbevaring av personlig informasjon

Vi vil oppbevare din personlige informasjon så lenge vi har behov for den, av hensynene de opprinnelig ble samlet inn for eller av andre legitime hensyn (som f.eks. samsvar med regelverk), eller som påkrevd av gjeldende lovgivning.

Toros forpliktelse til din personlige informasjons sikkerhet

Vi tar rimelige forholdsregler for å beskytte sikkerheten til din personlige informasjon. Vi setter også i verk tiltak for å opprettholde nøyaktigheten til og gjeldende status for personlig informasjon.

Tilgang og korrigerings av personlig informasjon

Hvis du vil gjennomgå eller korrigere din personlige informasjon, kontakt oss per e-post på [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com).

### Australsk forbrukerlov

Australske kunder vil finne opplysninger angående australsk forbrukerlov enten inni boksen eller hos din lokale Toro-forhandler.



# Toro-garantien

## En begrenset toårsgaranti

### Betingelser og inkluderte produkter

The Toro Company og datterselskapet Toro Warranty Company, i henhold til en avtale mellom dem, garanterer i fellesskap at ditt kommersielle Toro-produkt ("produktet") er uten feil i materialer eller håndverk i to år eller 1500 driftstimer\*, avhengig av hva som inntreffer først. Denne garantien gjelder alle produkter, med unntak av luftemaskiner (se separate garantierklæringer for disse produktene). Der det finnes berettigede forhold, vil vi reparere produktet uten ekstra kostnad for deg, inkludert diagnostikkutstyr, arbeid, deler og transport. Denne garantien tar effekt på den dato som produktet leveres til kunden.

\* Produkt utstyrt med timeteller.

### Instruksjoner for å innhente garantitjenester

Du er ansvarlig for å underrette distributøren eller den autoriserte forhandleren av kommersielle produkter om hvem du kjøpte produktet av, straks du tror at det foreligger et berettiget forhold. Hvis du trenger hjelp med å finne en distributør eller autorisert forhandler av kommersielle produkter, eller hvis du har spørsmål ang. dine garantirettigheter eller ansvar, kan du kontakte:

Toros serviceavdeling for kommersielle produkter  
Toro Warranty Company  
8111 Lyndale Avenue South  
Bloomington, MN 55420-1196, USA  
+1-952-888-8801 eller +1-800-952-2740  
E-post: commercial.warranty@toro.com

### Eierens ansvar

Som eier av produktet, er du ansvarlig for nødvendig vedlikehold og justeringer som beskrives i *brukerhåndboken*. Hvis du ikke utfører nødvendig vedlikehold og justeringer, kan dette føre til at garantien blir ugyldig.

### Elementer og betingelser som ikke inkluderes

Ikke all produktsvikt eller feilfunksjon som finner sted i løpet av garantiperioden er et resultat av defekter i materialene eller håndverket. Denne garantien dekker ikke følgende:

- Produktsvikt som er et resultat av at man ikke har brukt originale Toro-deler ved utskiftninger, eller fra montering og bruk av tilleggsutstyr eller endret tilbehør som ikke kommer fra Toro. En separat garanti kan gis av produsenten for disse artiklene.
- Produktsvikt som er et resultat av at man ikke har utført anbefalt vedlikehold og/eller justeringer. Hvis du ikke vedlikeholder Toro-produktet i henhold til anbefalt vedlikehold som oppgitt i *brukerhåndboken*, kan dette føre til at garantikrav blir avslått.
- Produktsvikt som er et resultat av at man har brukt produktet på en grov, uaktsom eller uforsiktig måte.
- Deler som anses som forbruksdeler, bortsett fra om de er defekte. Eksempler på deler som anses som forbruksdeler, eller som brukes opp, under normal drift av produktet er, men er ikke begrenset til, bremseklosser og bremsebelegg, clutchbelegg, knivblad, spoler, valser og lagre (tettet eller smurt), motstål, tennplugg, styrehjul og lagre, dekk, filtre, remmer og enkelte sprøytedeler som diafragma, munnstykker, kontrollventiler o.l.
- Feil som er et resultat av utenforliggende krefter. Tilstander som anses å være utenforliggende krefter inkluderer, men er ikke begrenset til, vær, lagringsprosedyrer, ikke-godkjent bruk av kjølemidler, smøremidler, tilsetningsstoffer, gjødsel, vann eller kjemikalier o.l.

### Andre land enn USA og Canada

Kunder som har kjøpt Toro-produkter som er eksportert fra USA eller Canada bør ta kontakt med sin Toro-distributør (forhandler) for å få garantipoliser for ditt land, din provins eller din delstat. Hvis du av en eller annen grunn er misfornøyd med din forhandlers tjenester eller har vanskeligheter med å skaffe deg informasjon om garantien, ta kontakt med importøren av Toro-produktene.

- Feil eller ytelsesproblemer på grunn av drivstoffbruk (f.eks. bensin, diesel eller biodiesel) som ikke samsvarer med de respektive bransjestandardene.
- Normal støy, vibrasjon, slitasje og forringelse.
- "Vanlig slitasje" inkluderer, men er ikke begrenset til, skade på seter pga. slitasje eller slipevirkning, slitte, lakkerte overflater, oppskrapte merker eller vinduer osv.

### Deler

Deler som skal skiftes ut som en del av nødvendig vedlikehold, er garantert for perioden opptil tidspunktet for utskiftningen av delen. Deler som skiftes ut under garantien, dekkes i gyldighetsperioden for garantien til originalproduktet og blir Toros eiendom. Toro vil ta den siste avgjørelsen om å reparere eventuelle eksisterende deler eller montere eller erstatte den. Toro kan bruke fabrikkreparerte deler for garantireparasjoner.

### Garanti for dypsyklus- og litium-ionbatterier:

Dypsyklus- og litium-ion-batterier har et begrenset antall kilowattimer de kan levere i løpet av levetiden. Bruks-, lade- og vedlikeholdsteknikker kan forlenge eller forkorte den totale levetiden til batteriet. Etter hvert som batteriene i dette produktet brukes, vil mengden med faktisk arbeid mellom ladeintervallene minke sakte, men sikkert til batteriet er helt brukt opp. Skifte ut oppbrukte batterier, på grunn av normalt forbruk, er produsentens ansvar. Batteriene må kanskje skiftes ut i løpet av den ordinære produktgaranti-perioden for eierens regning. Merk: (kun litiumionbatteri): Et litium-ionbatteri har en proporsjonsmessig delegaranti som begynner tredje året og gjelder til og med femte året, avhengig av driftstid og kilowattimer brukt. Les *brukerhåndboken* for mer informasjon.

### Vedlikehold foretas for eiers regning

Trimming av motor, smøring, rengjøring og lakkering, utskifting av filtre, kjølevæske og utføring av anbefalt vedlikehold, er noen av de normale tjenestene som Toro-produkter forutsetter må foretas for eiers regning.

### Generelle betingelser

Reparasjon av en autorisert Toro-distributør eller -forhandler, er ditt eneste rettsmiddel under denne garantien.

**Verken Toro Company eller Toro Warranty Company er ansvarlig for indirekte, tilfeldig eller betingede skader i forbindelse med bruken av Toro-produkter som dekkes av denne garantien, inkludert eventuelle kostnader eller utgifter med å erstatte utstyr eller tjenester i løpet av rimelige perioder med feilfunksjon eller uten bruk i påvente av fullføring av reparasjoner under denne garantien. Bortsett fra utslippsgarantien som det vises til nedenfor, hvis den gjelder, er det ingen andre uttrykkelige garantier. Alle impliserte garantier om salgbarhet og egnethet til bruk er begrenset til varigheten av denne uttrykkelige garantien.**

Noen stater tillater ikke utelatelse av tilfeldige eller betingede skader eller begrensninger på hvor lenge en implisert garanti varer, så ovenfor nevnte utelatelse og begrensninger gjelder kanskje ikke for deg. Denne garantien gir deg spesielle rettigheter i henhold til loven, og du kan kanskje også ha andre rettigheter som varierer fra stat til stat.

### Merknad ang. motorgaranti:

Systemet for utslippskontroll på ditt produkt dekkes kanskje også av en separat garanti som overholder kravene som ble etablert av det amerikanske Environmental Protection Agency (EPA) og/eller California Air Resources Board (CARB). Timebegrensningene som fastsettes ovenfor, gjelder ikke for garantien for systemer for utslippskontroll. Du finner mer informasjon om dette i garantierklæringen for motorutslippskontroll i brukerhåndboken eller i dokumentasjonen fra motorprodusenten.